

**RÉDACTION ET  
ADMINISTRATION**  
38, Avenue de Pérolles

**TÉLÉPHONES**  
Rédactions : 13.09  
Abonnements : 3.79  
Compte post. Ha 54

**PRIX DES ABONNEMENTS**  
1 m. 3 m. 6 m. 12 m.  
Suisse 2.50 6.— 9.— 18.—  
Etranger 4.50 10.— 19.— 38.—

# LA LIBERTÉ

Journal politique, religieux, social

**ANNONCES  
PUBLICITAS S. A.**

Fribourg  
Rue de Romont, 2  
Téléphone 6.40

**PRIX DES ANNONCES**

Le millimètre sur une colonne  
Canton 8 ½ ct. — Suisse 10 ct.  
Etranger 12 ct. — Récl. 25 ct.

## NOUVELLES DU JOUR

### La question des milices hitlériennes.

#### L'Europe centrale et la revision des traités.

#### Le massacre des Assyriens et l'Irak.

#### Les confiscations de terres en Espagne.

Les chefs des milices hitlériennes viennent de tenir à Godesberg, sur le Rhin, une conférence que présidait le chancelier et dans laquelle on a discuté de l'incorporation du Casque d'acier dans les sections d'assaut. Cette incorporation n'est pas encore effectuée et le chef des milices hitlériennes juge bon de la différer encore de quelques mois, qui seront un temps d'épreuve pendant lequel les gens du Casque d'acier auront à montrer s'ils sont devenus de bons hitlériens. En attendant, le Casque d'acier a été mis sous le même commandement que les sections d'assaut.

On voit que, même dans le camp de la « révolution nationale », tous les esprits ne sont pas encore à l'unisson. Qu'en doit-il être alors dans la population qui a subi de plus ou moins mauvais gré la conquête hitlérienne? N'oublions pas que, avant que Hitler prit le pouvoir, en face de treize millions d'électeurs hitlériens, il y en avait vingt-trois millions de non hitlériens.

Une autre question a été agitée à Godesberg : c'est celle de l'emploi à faire de la milice hitlérienne, quand elle aura fini d'assurer « les conquêtes de la révolution ».

Pour le moment, elle a encore quelque ouvrage dans ce domaine, ou du moins on lui fait croire qu'elle n'est pas au bout de sa tâche. De là, ces perquisitions et ces razzias qui lui donnent la joie de pouvoir se dire qu'elle a de nouveau sauvé l'Etat. Mais ce jeu ne pourra pas durer indéfiniment et d'ailleurs l'entretien de cette garde prétorienne est onéreux. En dépit du butin des confiscations, de la contribution patriotique levée sur les possédants et les gens pourvus d'un emploi et des autres expédients mis en œuvre, la solde de la milice politique doit être un sujet de gros souci pour les chefs.

Il y aurait une solution fort simple : ce serait d'incorporer cette milice à la Reichswehr et de mettre sa solde à la charge de l'Etat. C'est bien le rêve des sections d'assaut. Il paraît même qu'elles s'étonnent qu'il ne soit pas déjà réalisé et qu'elles s'impatientent d'entendre que le traité de Versailles s'oppose à son accomplissement.

Ne leur avait-on pas dit que leur gloire serait de briser les chaînes du peuple allemand en déchirant l'odieux traité?

Tout l'art des chefs s'exerce à calmer l'impétuosité grandissante des troupes et à détourner leur attention de « l'ennemi extérieur », pour qu'elles ne se demandent pas trop comment il se fait que l'Allemagne n'est pas encore libre sept mois après que Hitler a pris le pouvoir.

On les a apaisées, à Godesberg, en leur répétant à nouveau qu'il faut d'abord mettre à jamais l'ennemi du dedans hors d'état de relever la tête, et que leur rôle de gardiennes du troisième Reich n'est pas achevé.

\*\*\*

Le comte Bethlen, ancien président du Conseil hongrois, vient de publier une série d'articles sur le problème de l'Europe centrale.

Dans un de ces articles, le comte Bethlen a parlé de la revision du traité de Trianon. Il est d'avis que quatre solutions peuvent être envisagées en ce qui concerne le règlement de cette question : 1. Une nouvelle guerre ; 2. Un examen par la Société des nations ; 3. Une discussion directe entre pays intéressés ; 4. Une action des grandes puissances.

La première éventualité, a ajouté l'homme d'Etat hongrois, plongerait l'Europe dans le chaos.

Il ne faut pas attendre, d'autre part, de la

Société des nations qu'elle apporte une solution véritable au problème. La Ligue de Genève n'est qu'un corps consultatif et non pas une organisation douée de pouvoir exécutif.

Le comte Bethlen ne croit pas davantage qu'une discussion entre les pays directement intéressés puisse donner quelques résultats.

C'est vers la quatrième éventualité qu'il penche : une médiation des grandes puissances. Non que celle-ci lui paraisse d'ores et déjà possible ! « Cependant, écrit-il, si les grandes puissances se mettent d'accord dans le cadre du pacte à quatre sur la revision des traités non seulement en théorie, mais aussi dans ses modalités pratiques, cela conduirait au moins à une discussion, si ce n'est à une acceptation, par les Etats intéressés, des décisions auxquelles elles auraient abouti ».

\*\*\*

Chaque jour, nous apprenons de nouveaux détails sur le drame assyrien. Chaque jour apporte de nouvelles preuves de la culpabilité et, aussi, de l'astuce du gouvernement irakien, qui paye d'audace et, sans se soucier beaucoup de la vraisemblance, ajoute quotidiennement, sans se lasser, à ses inventions de la veille.

Finissons-en d'abord avec les dirigeants de l'Irak. Des groupes chrétiens et israélites de Mossoul et de Bagdad ont, nous annonce-t-on officiellement, envoyé des messages au gouvernement pour le féliciter de la fermeté avec laquelle il a agi au sujet de la révolte des Assyriens. De deux choses l'une : ou ces « félicitations » ont été obtenues par surprise ou par force, ou elles ont été tout simplement inventées pour les besoins d'une mauvaise cause.

Par ailleurs, le capitaine anglais Cope, représentant à la Société des nations de ligues assyriennes et qui s'efforce de pallier aux erreurs graves commises par son gouvernement, a déclaré que la révolte en question aurait été provoquée par un « complot » du gouvernement irakien, qui voulait essayer ainsi de désarmer cette minorité chrétienne et de la disperser ensuite parmi d'autres populations. Cette manœuvre a commencé le 10 juillet, mais les Assyriens ne s'y sont pas laissés prendre et ce fut la cause de l'exode en Syrie de 1500 d'entre eux. Ceux-ci, ayant voulu défendre une autre troupe assyrienne, qui était en difficulté près du Tigre, livrèrent bataille à des troupes irakiennes, qui durent, paraît-il, lâcher prise après avoir subi des pertes sensibles.

C'est dans cette défaite humiliante que quelques-uns voient la cause des massacres qui suivirent. Les soldats irakiens, furieux, prirent leur revanche sur d'autres Assyriens. Cela leur fut d'autant plus facile que ceux-ci étaient sans armes.

\*\*\*

En Espagne, les opérations administratives pour la confiscation des biens de certaines familles aristocratiques viennent de prendre fin.

Il ne s'agit pas, comme on sait, de partager ces propriétés afin de créer une nouvelle classe de petits propriétaires campagnards, dont les sentiments cesseraient rapidement d'être socialistes, mais bien d'affermir ces terres à des paysans qui sont sans travail.

La gestion des terres sera collective ; quant à leur propriété, elle revient pour l'instant à l'Institut de la réforme agraire, qui a procédé aux confiscations. Celles-ci, d'ailleurs, ne découlent pas de la réforme agraire, mais

elles sont la conséquence des sanctions qui ont été prises contre un certain nombre de grands propriétaires monarchistes à la suite du *pronunciamiento* du 10 août 1932. La réforme agraire proprement dite n'est pas encore appliquée.

## Un questionnaire politique

On sait que le peuple schaffhousois doit élire un nouveau député aux Etats en remplacement de M. l'avocat Bolli, une des personnalités les plus considérables du parti radical suisse, et qu'il a surgi à ce propos une candidature frontiste, en opposition à la candidature radicale.

Le parti conservateur schaffhousois, avant d'arrêter son attitude dans cette élection, avait demandé à chaque parti de répondre à un questionnaire. Celui qui était adressé au comité du Front national était ainsi conçu :

« Quelle est votre conception des rapports entre l'Etat et l'Eglise ? Etes-vous d'accord avec le parti conservateur suisse sur l'abolition des articles 51 et 52 de la constitution fédérale ? (Il y a encore certains alinéas de l'article 50. *Réd.*) Que pensez-vous des droits de la famille en ce qui regarde l'éducation religieuse des enfants ? Que pensez-vous de l'enseignement de la religion dans les écoles publiques et privées ? »

« Bien que, dans divers manifestes du Front national, il ait été déclaré que la régénération de l'Etat doit se faire en respectant ses formes démocratiques et fédéralistes, on voudrait savoir ce que vous pensez à ce sujet, de la dictature, de l'Etat « totalitaire » et de l'uniformisation de la pensée publique. Le Front national a dit naguère qu'il fallait une « majorité capable de gouverner ». Entend-il reconnaître le droit d'existence des partis de minorité ? »

« Le Front national s'est prononcé pour l'ordre corporatif. Envisage-t-il sa réalisation sur un fondement démocratique, en respectant l'autonomie des professions, ou entend-il que le système corporatif devrait être introduit à la mode fasciste ? »

Le chef du Nouveau front ou Front national, M. Rolf Henne, qui est candidat au Conseil des Etats, a répondu en substance ce qui suit :

En ce qui concerne les rapports de l'Eglise et de l'Etat, le Front national est d'avis que la sphère d'action de l'Etat et celle de l'Eglise doivent être soigneusement séparées, que chacun d'eux est autonome dans son domaine, qu'ils doivent cependant agir de concert, que l'Etat doit être favorable à la religion chrétienne. Les relations entre l'Etat et l'Eglise doivent faire l'objet d'un concordat.

En ce qui concerne la religion catholique en particulier, elle doit avoir les mêmes droits que les autres confessions chrétiennes. Les articles de la constitution qui restreignent ses droits sont un anachronisme. Le Nouveau front est d'accord qu'ils soient abrogés, « sous la réserve, toutefois, que l'Etat prenne des mesures contre l'immixtion du clergé séculier et régulier dans la politique », en vue du maintien de la paix confessionnelle.

Le Front national entend bien que l'éducation de l'enfant, au point de vue religieux, soit dirigée par la famille. Il est d'accord que l'enseignement religieux à l'école soit donné séparément aux enfants de chaque confession. Il n'a rien à objecter aux écoles privées confessionnelles.

Le Nouveau front s'explique ensuite sur la démocratie. Il n'entend pas y porter atteinte dans les changements qu'il rêve. Mais il estime conforme aux traditions suisses de restaurer le principe du gouvernement autoritaire, à la place du système de la conduite des affaires par les partis. Il manque, à son avis, le contact et la confiance entre le gouvernement et le peuple. Le sentiment de la responsabilité personnelle s'est trop affaibli. Les hommes investis de la confiance populaire doivent avoir des compétences bien arrêtées.

Le Nouveau front ne veut pas de dictature, système incompatible avec les conditions politiques et sociales de la Suisse. Il rêve d'un Etat populaire, conforme au caractère suisse. Cet Etat ne peut être que fédératif. Toutefois, le principe fédéraliste aurait à subir certaines restrictions dans l'intérêt national.

Quant au système corporatif, il apparaît au Nouveau front comme une nouvelle application

du principe fédéraliste, qui n'est appliqué chez nous que sous la forme du régionalisme.

Le Nouveau front n'est pas pour l'Etat totalitaire ; il n'est pas non plus pour la *Gleichschaltung*, pour l'uniformisation de l'esprit public. Toutes les minorités doivent garder leur liberté d'idées et de mouvements, à condition de s'agréger à la communauté et de travailler pour le bien commun, sur le terrain national, en combattant le libéralisme et le marxisme et en adhérant à l'idée corporative.

Le journal des conservateurs schaffhousois dit qu'on a été heureux de la réponse ci-dessus. Ce n'est pas à dire qu'elle ne laisse place à l'un ou l'autre point d'interrogation. Les réserves exprimées sur les rapports du clergé avec la politique et sur le fédéralisme et la manière dont elle parle de l'autorité de l'Etat et de l'ordre corporatif appelleraient des éclaircissements supplémentaires.

Mais, au total, la profession de principes du Nouveau front a fait une impression très favorable.

Quant au comité radical, il n'a pas répondu directement au questionnaire du parti conservateur et s'est borné à se référer au programme radical. Il est clair que les conservateurs schaffhousois n'y pouvaient trouver une réponse satisfaisante à leurs questions sur les rapports de l'Etat et de l'Eglise, sur les articles confessionnels de la constitution, sur les droits de la famille en matière d'éducation.

Le comité conservateur n'a pas voulu, cependant, engager le parti à voter contre le candidat radical au profit du candidat frontiste. Il a recommandé l'un et l'autre aux suffrages des conservateurs et n'a interdit à ceux-ci que de voter pour un candidat d'extrême gauche.

Il n'y aura pas de candidat socialiste ; mais il y aura un candidat communiste, qui peut compter sur 3200 voix de son parti, sans compter celles qu'il pourra recevoir des socialistes, qui sont à peu près 3000. Le candidat radical aurait environ 6000 voix radicales et agrariennes, si tous les citoyens de ces partis suivent le mot d'ordre de leurs comités. Les conservateurs peuvent mettre en ligne un millier d'hommes. Il est à croire qu'ils voteront pour la plupart en faveur du candidat du Nouveau front. Mais il faudra que celui-ci trouve bien des milliers de voix ailleurs pour battre ses deux concurrents.

On dit que le Nouveau front ne serait pas sans avoir du succès dans la population ouvrière schaffhousoise.

Quant au parti radical, s'il succombe, il le devra à ses mauvais antécédents, car le radicalisme schaffhousois s'est de tout temps distingué par sa virulence.

## La Ligue pour le peuple et la patrie

M. Reichling, conseiller national, président du parti des paysans du canton de Zurich, publie la déclaration suivante dans le *Zürcher Bauer* :

« De sa propre initiative, malgré les conseils et les avertissements, le comité central de la Ligue pour le peuple et la patrie a déployé, depuis la fondation de celle-ci, une activité qui tend davantage à la désunion qu'à l'entente des milieux patriotiques de notre peuple. Des accusations sans fondement portées contre des personnalités respectées ; une critique irraisonnée à l'égard de la politique économique actuelle, particulièrement à l'égard de l'Union suisse des paysans, sans indiquer de nouvelles et meilleures voies à suivre, le dénigrement de tout ce que les autorités et les partis ont fait jusqu'ici pour le bien du pays, ne peuvent servir à constituer une communauté populaire nationale.

« Comme la Ligue pour le peuple et la patrie, et son organe, l'*Eidgenössische Zeitung*, ne sont pas disposés à modifier leur manière de faire, j'ai donné ma démission de membre de la Ligue pour le peuple et la patrie, de membre du comité suisse et du comité zuricois de cette Ligue. »

## La grève de Zurich

Hier ont eu lieu, à Zurich, des pourparlers entre les représentants de la fédération des ouvriers sur métaux et ceux des patrons de l'industrie des installations électriques et sanitaires, sous la présidence du conseiller d'Etat Streuli et en présence de deux autres membres du gouvernement, MM. Hafner et Pfister,

## Les nids communistes en Suisse

### L'idylle de Fontana-Martina

On nous écrit de Berne :

Les nouvelles, un peu confuses, sur l'arrestation de quelques meneurs anarcho-communistes dans les environs d'Ascona, sur le lac Majeur, ont eu un écho retentissant dans la presse socialiste. La *Tagwacht* de Berne publie une sorte de roman-feuilleton, en tête du journal, sous le titre : « Fontana-Martina, le nid des conspirateurs ».

L'article, écrit sur un ton de badinage et de moquerie, réduit l'affaire à un bluff de la réaction bourgeoise. Néanmoins, le feuilletonniste du journal socialiste rapporte une série de détails suggestifs dont il s'efforce de diminuer la portée, ce qui fait naître le soupçon qu'il s'agit peut-être de révélations préventives, destinées à se dégager de certaines responsabilités.

La *Tagwacht* nous apprend que le village alpestre de Fontana-Martina, entre Ronco et Brissago, abrite, depuis des années, une espèce de colonie anarcho-communiste. Ce coin de pays paradisiaque est connu pour être le séjour de prédilection de tout un monde très mêlé qui va de la bohème à la conspiration.

La *Tagwacht* raconte que le groupe des maisons vieillottes et en partie ruinées de Fontana-Martina a été acheté un jour par un ex-imprimeur bernois, du nom de Jordi, qui avait été domicilié à Belp et qui a donné du fil à retordre aux autorités policières et judiciaires. Jordi était un spécialiste en publications anarcho-bolchévistes, un fanatique qui a sacrifié tout son avoir à ses idées. Or, Jordi aurait été exploité par toute une colonie de fainéants qui préféraient la vie facile au travail et qui ont fini par ruiner une seconde fois leur protecteur, amateur de révolutions et de conspirations.

Mais il y a plus. La *Tagwacht* admet que la révolution hitlérienne a pu avoir pour effet d'amener à Fontana-Martina une nouvelle clientèle de fugitifs et de conspirateurs. « Il est possible, écrit le journal socialiste, que les discussions habituelles autour des tables d'auberges d'Ascona aient roulé plus spécialement sur le renversement du régime naziste et même que la chaleur communicative des débats ait fait mûrir dans quelques têtes des projets d'action révolutionnaire. Tout cela est aujourd'hui possible et même pourrait être établi par des documents. » Ces explications étranges du journal de M. Grimm, qui vient de passer ses vacances à Ascona et qui y a fait la conférence dont nous avons parlé, ne trahissent-elles pas l'inquiétude de celui « qui sait » et qui craint que d'autres n'apprennent des choses qu'on voudrait leur cacher ?

### Le festival de La Neuveville

Ce qu'en dit la presse :

*La Gazette de Lausanne* : « L'Hymne à la terre, de Doré, enchantait le public à juste titre... L'Hymne au pays fit vibrer d'un même élan acteurs et spectateurs... Le festival de La Neuveville a remporté un succès mérité. La reconstitution des costumes historiques a été très réussie. »

*L'Express de Neuchâtel* : « Félicitons sans réserve toute la fièvre et pittoresque cité de La Neuveville pour avoir réussi à réaliser un spectacle aussi fastueux et artistique. Nous ne saurions trop recommander au public cette prodigieuse festivité. »

*Le Journal du Jura* : « Le festival est une réussite artistique. Toute La Neuveville y par-

ticipé et a fourni un effort enthousiaste. C'est une œuvre qu'il faut voir. »

Le festival sera représenté encore demain soir, samedi, à 8 h. 15, et dimanche 27, à 3 h. de l'après-midi.

On réserve ses places à La Neuveville, chez MM. Acquadro, photographe (téléphone 34), ou à Neuchâtel, chez Fätisch, musique.

### Un grand projet socialiste

Un architecte a déposé au Département des travaux publics de Genève, au nom de la société immobilière des imprimeries socialistes de Lausanne et Genève, une requête en autorisation de construire deux immeubles locatifs et des ateliers d'imprimerie.

Les deux immeubles à construire auront une façade de 41 mètres et s'étendront sur une profondeur de 14 m. 20. Derrière ces immeubles et sur toute leur largeur sont prévus les ateliers d'imprimerie.

Le rez-de-chaussée des immeubles est divisé en trois parties s'étendant chacune sur toute la profondeur de la construction. Toute la partie gauche est réservée aux bureaux des Imprimeries populaires.

Le centre du rez-de-chaussée sera occupé par un grand magasin de la Société coopérative suisse de consommation. Enfin, la partie la plus à droite est réservée à l'Union laitière genevoise.

On voit que les socialistes ont de l'argent.

A noter aussi la cohabitation de la Société coopérative avec l'imprimerie du Travail.

### Le rail et la route

Sous la présidence de M. Pilet, conseiller fédéral, chef du Département général des postes et des chemins de fer, il y a eu hier jeudi, à Berne, une conférence des représentants des Chemins de fer fédéraux, des compagnies privées

de chemins de fer, de l'association suisse des propriétaires d'autocamions, ainsi que des organisations de l'industrie et de l'agriculture, en vue d'examiner le projet de convention pour le règlement de la répartition du trafic entre le rail et la route. Après un échange de vues, les représentants des diverses associations ont approuvé en principe le projet de convention qui leur était présenté.

### La signalisation des routes

A Berne, hier après midi, jeudi, s'est tenue une conférence groupant les représentants des hôteliers, de l'Automobile-Club et du Touring-Club et de l'Office suisse du tourisme, sous la présidence de M. le conseiller d'Etat Buchs, chef du Département des travaux publics du canton de Fribourg.

La conférence a discuté de l'orientation générale à donner aux services de signalisation routière.

## TRIBUNAUX

### Un escroc condamné

Le tribunal cantonal zuricois a condamné hier, jeudi, Arnold Trost, âgé de 53 ans, pour escroquerie d'une somme de 42,000 francs, à trois ans de réclusion et à six ans de perte des droits civiques.

L'accusé avait déjà commis en 1922 des escroqueries s'élevant à environ un demi-million de francs et il avait été alors condamné à trois années de réclusion et à cinq années de perte des droits civiques.

Il avait offert à diverses personnes des placements à intérêt très élevé et l'argent affluait chez lui. Dans le dernier cas, il réussit à obtenir de cinq femmes et d'un homme plus de 40,000 fr. en leur promettant un bénéfice de 10 %.

## Le Salon suisse de l'horlogerie

A La Chaux-de-Fonds s'ouvre aujourd'hui le premier Salon suisse de l'horlogerie. Cette belle exposition est placée sous le patronage d'honneur de M. Schulthess, président de la Confédération. On y admire, à côté de nombreux chronomètres, une remarquable collection de 140 pièces datant de l'époque comprise entre 1780 et 1820.



Le palais de l'horlogerie brillamment illuminé

## LA VIE ECONOMIQUE

### Relations commerciales avec le Midi de la France

M. Rossat, vice-consul à Marseille, sera de passage à Lausanne vendredi, 1<sup>er</sup> septembre, dans les bureaux de l'Office suisse d'expansion commerciale. Dès 9 heures, il s'y tiendra à la disposition des intéressés pour tous renseignements concernant le Midi de la France.

Les maisons et personnes désirant prendre contact avec M. Rossat sont invitées à s'adresser directement à l'Office, Bellefontaine, 2, Lausanne, qui leur réservera un entretien.

Pour la Suisse orientale, les entrevues auront lieu au siège de l'Office suisse d'expansion commerciale, Boersenstrasse, 10, mercredi, 30 août.

## Echos de partout

### Le devoir matrimonial hitlérien

La revue hebdomadaire berlinoise *Das Wissen der Nation* publie dans son numéro du 6 août un article dans lequel sont faites une série de recommandations, aux hommes aryens (non sémites), en vue de l'amélioration de leur race.

Il y est recommandé à tout individu de race pure « d'épouser une aryenne blonde, aux yeux bleus, au visage ovale et à la peau blanche, et de ne pas s'allier à une fille brune de race méditerranéenne, au tronc long, aux jambes courtes, aux cheveux noirs et aux lèvres charnues, car la femme méditerranéenne est le type même de la « garçonne ».

« L'homme aryen, conscient et conséquent, ne contractera pas non plus mariage avec une jeune fille ayant trop fréquenté le monde ou le théâtre, ou qui a fait du sport. Il n'épousera qu'une jeune fille travailleuse, bonne ménagère et aimant les enfants. »

### L'archipel aux sirènes

Il s'agit de l'archipel de Tonga en Océanie sur lequel règne une femme de trente ans, la reine Salote. Véritable sirène qui commande sur deux cents îles où l'on ne connaît pas le chômage et où le mot de crise ferait sourire. On comprend que ce royaume unique sur le continent ait tenté ses voisins les Japonais qui cherchent à y implanter leurs méthodes de travail à salaire réduit.

Aussi la reine Salote vient-elle de leur déclarer la guerre — guerre économique, sans doute, car, dans un pays de rêve comme celui-là, on ne peut songer à se battre pour de bon. Mais que va dire l'Angleterre qui jusqu'ici reconnaissait l'indépendance des îles de Tonga et la souveraineté absolue de leur agréable souveraine ?... Si la sirène se fâche, le charme pourrait bien être rompu !

### Mot de la fin

Un socialiste sort d'une réunion et rencontre un ami :

— On ne se fatigue pas d'entendre parler notre grand chef... J viens de l'écouter pendant trois heures...

— De quoi a-t-il parlé ?

— Ça, mon vieux... tu m'en demandes trop.

**pour les jours de jeûne**  
LES PÂTES AUX OEUFS FRAIS  
**WENGER**

## Le feu à bord

par Paul SAMY

— Il est de fait, pensa Nordant, qu'à défaut d'un autre motif, on ne peut pas continuer cette exploitation avec un personnel aussi réduit. Il en faudrait le double et c'est la ruine... Quelle misère ! Il nous est impossible de faire les réparations urgentes qu'on nous demande et déjà hier, pour ce motif, trois clients nous ont lâchés. Nous n'avons même pas pu garder notre auto de location et, pour faire nos courses, on est obligé de se servir des voitures des abonnés... Mais après, qu'est-ce qu'on va faire ?

Tout en se promenant dans le hall du garage, il imaginait plusieurs solutions.

Ses deux chauffeurs, dont l'un blessé à la jambe, étaient occupés, avec les garçons de peine, à nettoyer à grande eau des voitures.

Ce travail ne nécessitait pas sa présence et, sur une idée qui lui vint à l'esprit, il monta jusqu'aux appartements de l'entresol et entra dans celui que Lareil occupait.

Il alla jusqu'à une commode qu'il tira à lui et, s'étant baissé, souleva une petite trappe du plancher.

Nordant y plongea la main et en ramena une serviette de cuir bourrée de papiers qu'il déposa sur une table.

Il déplaça et examina plusieurs feuilles imprimées et dont les lignes jadis blanches étaient remplies par des indications manuscrites.

Des signatures et des cachets couvraient le

bas de ces feuilles qui portaient des en-têtes imprimés.

Sur chacune d'elles était épinglée une carte ornée d'une photographie.

Après avoir passé en revue plusieurs de ces papiers, il en prit deux et, ayant remis les autres dans la serviette, remplaça celle-ci dans sa cachette.

— Finis, se dit-il, Lareil, Carlier, Nordant, Cevron. Finies aussi les barbes. Changeant de noms, il va falloir changer de têtes. Bah ! avec des ciseaux et un rasoir, c'est l'enfance de l'art.

Ayant glissé ses papiers dans la poche secrète de son gilet, il redescendit dans le hall et regarda le cartel, impatient de savoir ce que Lareil avait décidé avec le notaire.

Il se rendit ensuite dans le bureau de son associé et se mit à parcourir la dernière page des journaux, dont il découpa plusieurs annonces, sous la rubrique des « Fonds de commerce » et les colla à la suite les unes des autres, sur une feuille de papier.

— C'est bien le diable, se dit-il, si nous ne trouvons pas là notre affaire.

Il leva la tête, Lareil entra.

— Eh bien ? demanda Nordant.

— Je crois que cela marchera. J'ai exposé au notaire que nous ne voulions pas marchander le prix qu'ils nous offraient, mais à la condition que son client prit à son compte toutes les charges courantes et qu'il liquidât l'affaire. Je lui ai laissé un relevé de nos comptes et de nos engagements. Il m'a répondu que ma demande n'était nullement exagérée et qu'il en faisait son affaire.

— Une affaire excellente, fit Nordant. Une salle pareille dans ce quartier, pour ce prix-là.

Il a dû croire, le notaire, que nous mourions de faim.

— S'il avait pu deviner, il aurait pensé plutôt que nous mourions de peur, fit Lareil.

— Alors, fit Nordant, maintenant il faut faire vite.

— Je crois qu'il en a autant envie que nous, car j'ai eu l'impression qu'il tenait à ne pas lâcher l'affaire, quand je lui eus dit que, si d'ici 4 heures nous n'avions pas une réponse définitive, nous examinerions d'autres propositions. J'ai donc rendez-vous à cette heure-là. Il faudra l'arranger pour m'accompagner, car la signature est nécessaire à la conclusion du marché.

— On ira, fit Nordant. C'est tout de même ennuyeux d'abandonner cette affaire. On aurait fini par lui donner de l'importance.

— En recommençant ailleurs l'opération de Neuilly, dit Lareil. Ce qui nous a mis dans le pétrin, ce sont les dépenses que nous avons faites. On a eu les yeux plus gros que le ventre.

— On ne pouvait pas faire autrement, le père Ramon nous avait livré sa marchandise dans un tel état... Enfin n'en parlons plus, ou parlons d'autre chose. Pendant ton absence, j'ai dépouillé notre dossier de pièces d'identité. J'en ai trouvé deux qui nous irons comme un gant.

— Pas, en tous cas, comme celui que tu as perdu à Neuilly.

— Il ne pouvait pas nous désigner.

— Passons, fit Lareil. J'ai dit au notaire que nous livrerions l'établissement tel qu'il est, en n'emportant que nos malles. Cela nous dispensera d'opérer un déménagement qui ferait bavarder le quartier. Ce soir, l'acte de vente signé, l'argent touché, bonsoir la compagnie... Qu'est-ce que c'est ? demanda Lareil en montrant les coupures de journaux.

— Je te le dirai plus tard. Pour le moment, va préparer là-haut deux valises. On déjeunera après.

Et, à l'heure convenue, ils se présentèrent chez le notaire où ils trouvèrent le représentant de la firme cinématographique qui faisait l'acquisition du garage.

— Vous n'aurez pas à dépenser beaucoup, lui dit Nordant, pour en faire une belle salle de cinéma.

— Ne croyez pas cela. Le public est tellement habitué à voir des salles somptueuses, qu'il nous faut contenter ses caprices.

L'acte était prêt. Tous trois le signèrent et les deux bandits se retirèrent avec l'argent.

Quand, le lendemain, Toussaint qui, rentré à Paris après Edouard Esnault, se présenta au garage de l'avenue des Ternes, pour faire réparer l'automobile de M. Carlos Botella, il trouva la grille fermée.

Un employé qu'il ne connaissait pas l'entra ouvrit pour lui dire qu'il n'y avait plus de garage et qu'il s'adressât ailleurs.

Et comme Toussaint s'étonnait :

— Vous n'y perdrez rien, lui dit le gardien. Revenez dans quelque temps et vous y verrez de très beaux films.

Aloys Toussaint alla conduire son auto malade chez Pontil, au grand garage de l'avenue Wagram. (A suivre.)

**ACCORDEZ DES « VACANCES »** à vos cheveux et embellissez-les en les soumettant à un « traitement » shampooing spécial « Poudre Alpha de luxe ». Les préparez ainsi à garder l'ondulation et vous ferez une économie notable. Achetez-en 6, vous n'en payerez que 5. Le résultat sera rapide.

## Un curieux conflit dans la batellerie française

Paris, 24 août.

Depuis plusieurs semaines, une bonne partie de la batellerie qui navigue sur les canaux de la région du nord de la France a arrêté son trafic. Cette grève volontaire s'est étendue, ces derniers jours, au bassin de l'Oise, où elle a même pris, un moment, des proportions sérieuses et qui ont failli être graves. Le samedi 19 août, de forts barrages de ces bateaux, longs et plats, auxquels on donne le nom de péniches, avaient été établis entre Fin-d'Oise et Pontoise pour rendre total l'arrêt de la circulation fluviale. En même temps, les mariniers, provoqués par des délégués de la Confédération générale du travail communiste — qu'il ne faut pas confondre avec la Confédération du travail tout court —, tenaient, çà et là, des réunions tumultueuses.

Dans la soirée du lundi 21, les mariniers réussirent même à barrer la Seine, en amont de Conflans-Sainte-Honorine, soit à une trentaine de kilomètres de Paris, ce qui immobilisait tout trafic de Rouen à Paris. L'opération fut exécutée, à l'heure du repas, avec une rapidité et une habileté extraordinaires, avant que la garde mobile et les sections de marins de l'Etat qui surveillent le fleuve aient pu intervenir.

Mais, dès mardi, à l'aube, sous la conduite du préfet du département de Seine-et-Oise, les matelots de l'escadre de la Manche, venus de Cherbourg et montés sur des remorqueurs, parvinrent, après une lutte épique, qui ne fit toutefois ni morts ni blessés, à rompre le barrage et à rétablir la circulation. A la suite de cette opération de police, une trentaine d'arrestations ont été opérées, dont quatre seulement ont été maintenues.

Quant au ministre des travaux publics, M. Paganon, ému du développement de la grève et de ce dernier incident que nous venons de raconter, il a quitté Vittel, où il faisait une cure, et est rentré à Paris pour reprendre lui-même l'examen du conflit et chercher les moyens d'y mettre fin.

Sa tâche sera malaisée, car il ne s'agit point, en l'occurrence, d'un différend entre employeurs et employés, portant sur des conditions de travail ou de salaires ; c'est une question de mode de transport qui met aux prises deux catégories de mariniers utilisant des moyens de traction dont les uns permettent une plus grande rapidité que les autres. Il faut voir, dans cette rivalité, comme on l'a dit, « un nouvel exemple des problèmes d'adaptation que soulèvent le progrès technique et la concurrence ».

Déjà en 1897, semblable aventure s'était produite, en cette même région des canaux de l'Oise. Jusque-là, les péniches étaient halées, le long des cours d'eau, par de solides chevaux, des perchons, qui les tiraient lentement. Ce fut à cette époque que se créa la première société de remorquage à vapeur qui fit une dure concurrence à la traction animale. Ces remorqueurs, de la Compagnie des « Guêpes », eurent bientôt des rivaux dans ceux de la Compagnie des « Bleus » et l'on en vint à la dispute touchant le droit à la priorité de passage aux écluses. Elle dura des mois, puis tout rentra dans l'ordre.

Ce précédent explique, en somme, la situation actuelle, où la lutte n'est plus entre la traction animale et le remorquage à vapeur ou entre deux compagnies de remorqueurs, mais entre les bateaux halés ou remorqués et les chalands et péniches automoteurs qui sont beaucoup plus rapides et obtiennent, à leur tour, une priorité de passage aux écluses.

Grâce à l'emploi du moteur Diesel, les bateaux automoteurs se sont multipliés ces dernières années. Ils ne représentaient encore, en 1921, que le 3,6 % du trafic total français de navigation fluviale ; ils en représentaient, en 1931, le 24,6 %. De même, au cours de ces mêmes dix années, leur tonnage de transport a passé de 315,531 tonnes à 7,115,571. Ces chiffres, qu'a donnés le Temps, le mardi 22 août, sont empruntés à un rapport présenté au congrès de la Ligue générale pour l'aménagement et l'utilisation des eaux, qui s'est tenu à Strasbourg.

Voici un autre exemple de la supériorité des automoteurs sur les autres bateaux : pour franchir la distance qui sépare Jeumont, à la frontière belge, de Paris, soit 364 kilomètres et 64 écluses, l'automoteur n'a besoin que d'une dizaine de jours. Il en faut de 16 à 18 aux autres bateaux. Par tonne transportée, le prix de revient des frais de l'automoteur est de 13,5 % inférieur à celui des autres bateaux.

On imagine aisément que ce n'est ni par la grève, ni par la violence, qu'un pareil conflit peut être dénoué. Il n'y a aucune raison d'intérêt général qui légitime que l'on entrave la rapidité des transports par voie d'eau et qu'on les rende ainsi moins coûteux. Eux-mêmes, d'ailleurs, ces transports, quels qu'ils soient, ont maintenant à subir la concurrence des gros camions automobiles qui, nuit et jour, sillonnent toutes les grandes routes de France.

On a fait remarquer aussi que cet arrêt prolongé de la navigation fluviale pourrait avoir, prochainement, quelque répercussion sur le chômage général lui-même, en voie de diminution. Ce que transportent chalands et péniches, ce sont des matériaux de construction, du charbon et du bois ; or, ce sont là ce que réclament, pour leur travail ordinaire, les ouvriers de maintes corporations ainsi que les usines. Toute cette activité devra-t-elle se ralentir ou être suspendue, faute d'un ravitaillement nécessaire ?

On n'aperçoit, jusqu'à maintenant, aucune solution à ce curieux conflit, dont l'opinion commence à se préoccuper et qui exerce la sagacité de M. Paganon et de M. Daladier lui-même.

E. B.

## L'Allemagne hitlérienne

Le salut hitlérien au catéchisme

Fribourg-en-Brigau, 24 août.

Le ministre de l'Instruction publique a décidé que le salut hitlérien, obligatoire à l'école, le serait aussi aux leçons de catéchisme, qui débutaient jusqu'ici par le salut : Loué soit Jésus-Christ !

En conséquence, l'archevêché a prescrit que les catéchistes devront répondre au salut des enfants par le salut hitlérien, après quoi on prononcera le traditionnel : Loué soit Jésus-Christ !

L'incendie du Reichstag

Leipzig, 24 août.

Le président de la quatrième Chambre pénale du tribunal d'Empire a fixé au jeudi 21 septembre, à 9 heures du matin, l'ouverture des débats du procès de l'incendie du Reichstag.

Les audiences auront lieu à Leipzig. Toutefois, l'audition des témoins se fera à Berlin, dans le bâtiment du Reichstag, en raison du fait que la plupart des personnes qui seront entendues sont domiciliées dans la capitale et que leurs dépositions seront suivies de plusieurs examens des lieux.

L'ex-député au Reichstag Ernest Torgler sera défendu par M. Sack, avocat à Berlin.

La défense de van der Lubbe sera assumée d'office par M. Seuffert, de Leipzig, désigné par le tribunal d'Empire.

M. Teichert, de Leipzig, défendra trois autres accusés, les nommés Georges Dimitroff, écrivain, Blagoi Popoff, 31 ans, étudiant, et Wallil Taseff, cordonnier, 36 ans.

Les documents concernant le procès sont contenus dans 36 dossiers. L'acte d'accusation comprend 230 pages. Cent-dix témoins et experts ont été cités par l'accusation.

L'évêque de Berlin malade

Berlin, 24 août.

L'état de l'évêque de Berlin, Mgr Schreiber, s'est aggravé au point qu'il inspire les plus vives inquiétudes.

L'incident de l'île Gewert

Larrach, 24 août.

Les deux baigneurs Buser et Denzer, arrêtés le dimanche 13 août, à l'île Gewert, par des douaniers allemands, ont été relâchés après une détention de dix jours. Tous deux sont retournés à Bâle. L'enquête ouverte par les autorités a permis de constater que l'on ne pouvait établir la preuve que les deux baigneurs aient vraiment répandu des manifestes de propagande communiste en territoire allemand.

La semaine de 40 heures

Dortmund, 24 août.

La semaine de 40 heures a été introduite pour les ouvriers et employés de l'industrie du fer et de l'acier du district de Dortmund. Cette mesure permettra d'embaucher 1000 nouveaux ouvriers.

## Les Etats-Unis sont menacés d'une grève totale du cinéma

La grève des studios de cinéma, qui a commencé à Hollywood (Californie), il y a plusieurs semaines, menace de s'étendre à l'ensemble de l'industrie du cinéma dans tout le pays, y compris dans les salles de projection.

Le bureau national du travail a réuni les représentants des travailleurs du cinéma pour tenter de résoudre ce conflit.

L'Espagne au Maroc

Madrid, 24 août.

Le ministre de l'agriculture a déclaré, mercredi, au parlement que les nouvelles publiées par la presse étrangère et reproduites par certains journaux espagnols au sujet d'une opération combinée des troupes espagnoles et françaises dans la zone marocaine de l'Ifni sont totalement dénuées de fondement.

## La question du blé

Portland, 24 août.

Les fonctionnaires fédéraux et les représentants des producteurs et exportateurs de blé, ainsi que des minotiers, ont achevé l'élaboration d'un plan visant à l'exportation subventionnée de 40 millions de boisseaux de blé du nord-ouest des Etats-Unis. Ce projet a été envoyé à Washington pour être soumis au secrétaire de l'agriculture.

Londres, 24 août.

La liste provisoire des pays importateurs de blé représentés au sein du comité international consultatif a été établie de la façon suivante : Allemagne, Grande-Bretagne, France, Italie, Suisse, Espagne et un des pays scandinaves.

Le comité consultatif international comprendra les pays suivants : la France, l'Allemagne

et le Royaume-Uni en tant que grands importateurs et producteurs de blé ; la Suisse, comme appartenant au groupe central des pays dont la richesse agricole provient surtout de l'élevage : Autriche, Belgique, Irlande, Hollande, Tchéco-Slovaquie ; l'Espagne, pour représenter les pays sud-européens : Grèce, Portugal ; enfin, un des pays nord-européens : Suède, Esthonie, Danemark, Finlande ou Lithuanie.

## L'ESPAGNE ET LES SOVIETS

Madrid, 24 août.

Le gouvernement espagnol a désigné comme ambassadeur à Moscou M. Alvarez del Vayo, jusqu'ici ambassadeur d'Espagne au Mexique. Le gouvernement espagnol a déjà obtenu l'agrément des Soviets.

## Echauffourée politique à Bruxelles

Bruxelles, 24 août.

Dans un faubourg de Bruxelles, des jeunes gardes socialistes ont violemment manifesté devant le domicile d'un chef nationaliste-social, ainsi que devant une imprimerie éditant l'organe des hitlériens en Belgique. Des vitres ont été brisées. La police a procédé à une dizaine d'arrestations qui n'ont pas été maintenues.

## Contre le fascisme irlandais

Dublin, 25 août.

Le gouvernement de Dublin a fait savoir que l'interdit qui frappe les chemises bleues s'étend à toutes les associations civiles affiliées à la garde nationale, y compris celles des femmes et des jeunes gens. Le général O'Duffy, afin de pouvoir poursuivre l'activité de ses milices, envisagerait de les transformer en associations politiques. En dépit des avertissements du gouvernement, le général avait quitté Dublin jeudi soir pour assister à une réunion de l'association de la garde nationale. Cette réunion avait été interdite.

## Le congrès sioniste

Prague, 25 août.

Au congrès sioniste, M. Arthur Ruppin a rapporté sur la colonisation des émigrés juifs d'Allemagne en Palestine et dans d'autres pays 200,000 juifs d'Allemagne, n'ayant accès à aucun emploi, doivent émigrer en Palestine dans l'espace de cinq ou dix ans.

## La grève de Strasbourg

Strasbourg, 25 août.

La fédération ouvrière du bâtiment a envoyé au ministère du travail un télégramme disant que le comité de grève accepte la conclusion d'un contrat collectif, refuse l'échelonnement des salaires par catégorie d'âge, demande l'application d'un salaire de base minimum et laisse au ministre du travail le soin de rendre une sentence arbitrale sur ces divers points.

## NOUVELLES DIVERSES

La population mandchoue s'élève à 30,920,000 âmes. Sur ce nombre, on compte 838,000 Japonais.

— Le Sénat paraguayen a voté la convention interdisant l'emploi des gaz de guerre.

— La délégation japonaise chargée de négocier un traité de commerce avec les Indes, à Simla, a quitté Tokio.

— Le gouvernement français a dénoncé les concessions douanières accordées à l'Allemagne pour les produits chimiques, les vernis et les colorants.

— Le roi Boris et la reine de Bulgarie sont à Lucerne.

## La conférence socialiste de Paris

Paris, 25 août.

A la séance de la conférence internationale socialiste, M. Grumbach, ancien député de Mulhouse, a affirmé son désir de réaliser l'unité prolétarienne. Il a ajouté que cette unité ne semble pas possible actuellement, car le gouvernement de Moscou ne la souhaite pas.

M. Grumbach a dit : « Nous ne pouvons plus nous contenter des formules traditionnelles du socialisme lorsque nous nous trouvons en face du troisième Reich. »

## LES AFFAIRES DE CUBA

Nassau (Etats-Unis), 24 août.

A la suite de rumeurs suivant lesquelles un avion aurait quitté Cuba transportant quelques hommes déterminés à assassiner l'ex-président Machado, la police a placé des gardes armés à l'extérieur et à l'intérieur de l'hôtel où demeure l'ex-président.

## LES SPORTS

Les championnats d'Europe d'aviron

La Fédération internationale d'aviron a tenu son congrès annuel hier, jeudi, à Budapest. MM. Fiorni (Suisse), président, et Mullegg (Suisse), secrétaire, ont été élus.

Le congrès a procédé au tirage au sort des éliminatoires du championnat d'Europe, qui se disputeront aujourd'hui, vendredi. Les vainqueurs disputeront les finales dimanche, tandis que les battus se retrouveront pour le « repêchage » demain, samedi.

Voici, en ce qui concerne la Suisse, les résultats du tirage au sort. Nos rameurs rencontreront : en skiff, dans la deuxième série, la Tchéco-Slovaquie, la Pologne et la Hollande ; en quatre rameurs sans barreur, dans la deuxième série, l'Italie et la Yougoslavie ; en quatre rameurs sans barreur, en première série, la Pologne, l'Italie, la Belgique ; en quatre rameurs avec barreur, en première série, l'Italie, l'Espagne et la France ; en huit rameurs, en première série, la France, la Tchéco-Slovaquie et la Hollande.

La coupe Davis de tennis

L'éliminatoire de la zone européenne de la coupe Davis de tennis de 1934 est terminée.

Dix-sept nations étaient engagées pour cette compétition. Huit restent qualifiées pour les quarts de finale. Ce sont la Hollande, la Suisse, la Yougoslavie et le Danemark, qui rencontreront respectivement l'Italie, la Belgique, l'Autriche et l'Allemagne.

Un tournoi de water-polo à Neuchâtel

Dimanche, 27 août, dès 1 h. 45 de l'après-midi, six équipes romandes disputeront un tournoi de water-polo dans le port de Neuchâtel.

Ce tournoi, organisé par le Red-Fisch-Club et l'Express de Neuchâtel, permettra aux spectateurs, au cours des neuf matches prévus au programme, de mieux connaître et de mieux apprécier le water-polo, qui exige de solides qualités sportives.

On prévoit que la lutte sera chaude pour le challenge offert par l'Express, car, parmi les équipes, nous relevons les noms de : Genève, qui vient d'obtenir le titre de champion suisse 1933 ; Lausanne ; Bienne, qui a remporté de jolies victoires cette saison ; Fribourg, une équipe très régulière, et deux équipes du Red-Fish-Club, qui défendront les couleurs neuchâteloises.

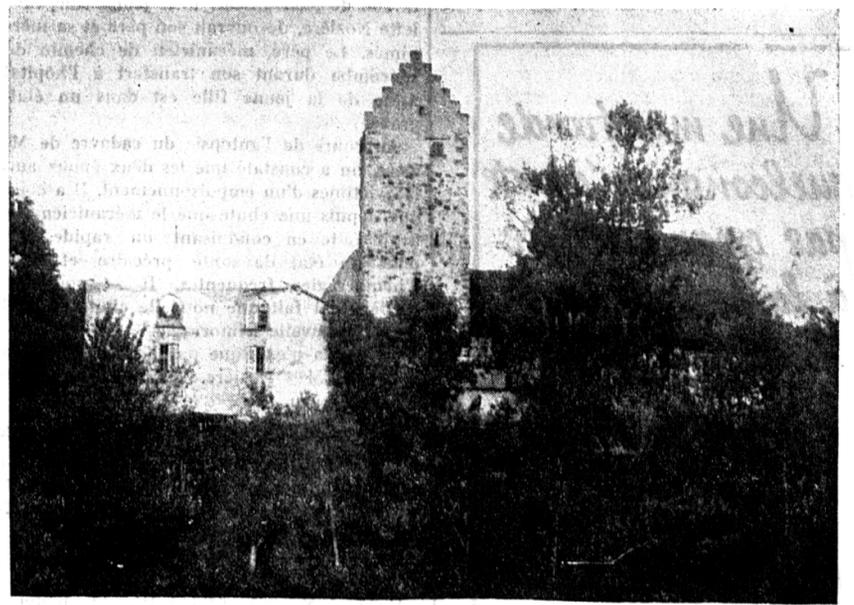
## CALENDRIER

Samedi, 26 août

Saint ZÉPHYRIN, pape et martyr

Saint Zéphyrin, Romain, gouverna l'Eglise au III<sup>e</sup> siècle.

## Nos vieux châteaux



Le château de Liebenfels, près de Mammern, en Thurgovie, dont du XIII<sup>e</sup> siècle, qui vient d'être incendié.

## Nouvelles religieuses

### Pèlerinage de Caritas à Lourdes

C'est dans un mois qu'aura lieu le grand pèlerinage annuel à Lourdes (du 25 septembre au 5 octobre), mais le délai d'inscription expirera dans quelques jours.

L'itinéraire est connu : Genève, Lyon (coucher et visite de Notre-Dame de Fourvière), Nîmes (visite des arènes et des monuments romains), Lourdes, Marseille, Nice, Gênes, Milan.

La longueur du trajet ne doit effrayer personne ; tout le parcours se fait dans des wagons suisses très confortables et la direction a prévu du repos précisément là où la fatigue commencerait à nous ennuyer.

Le délai d'inscription est prolongé jusqu'au 7 septembre.

L'horaire définitif n'est pas encore établi (chacun le recevra à temps). Le train spécial passera à Bienne vers 11 heures 30 minutes (c'est là que les Jurassiens le rejoindront), à Neuchâtel vers 12 h., à Renens vers 13 h. 30 (arrivée des Vaudois, Fribourgeois et Valaisans).

Pour renseignements et inscription, s'adresser à M. l'abbé Fehndrich, curé de Saint-Imier (Jura bernois).

## Nouvelles financières

### La situation de la Banque nationale suisse

La troisième semaine d'août n'a apporté, dans la situation de la Banque nationale suisse que des modifications insignifiantes. Les valeurs-or se sont maintenues à 1 milliard 825 millions. Le portefeuille d'effets sur la Suisse accuse une diminution de 0,3 million, mais les avances sur nantissement ont augmenté de 0,6 million. Les effets de la Caisse de prêts restent inchangés, avec 21,4 millions.

La rentrée de 18 millions de billets est la même que celle de la semaine correspondante de l'an passé. Il faut noter que la grande proportion des grosses coupures provient de la rentrée continue des billets qui se trouvent à l'étranger, particulièrement en Allemagne.

Au 23 août, les billets en circulation se montaient à 1 milliard 350 millions. Les engagements à vue ont augmenté cette semaine de 14 millions (585 millions).

Le 23 août, les billets en circulation et les engagements à vue étaient couverts à raison de 94,31 % par l'or et les devises-or.

### Caisse d'assurance chrétienne-sociale contre la maladie et les accidents

L'année 1932 s'est terminée avec un effectif de 85,000 membres, répartis en 390 sections. Le total des prestations fournies par la caisse, l'an passé, est de près de 3 millions 1/2, dépassant de 300,000 fr. les cotisations versées par les membres.

Ces prestations se répartissent ainsi : Soins médicaux et pharmaceutiques, 1,610,608 fr. 45. Hospitalisation, 539,794 fr. 65. Indemnités journalières, 986,319 fr. 20. Indemnités aux femmes en couches, 185,586 fr. 75. Indemnités d'accidents, 72,636 fr. 30. Indemnités d'invalidité, 11,620 fr. Indemnités de décès, 6,380 fr. Indemnités de décès par accidents, 15,250 fr. Secours extraordinaires, 36,224 fr. 15.

La cotisation moyenne par membre a été de 36 fr. 46 et les prestations accordées par la caisse de 40 fr. 07 par membre.

Le canton de Fribourg forme une fédération cantonale de 17 sections avec 1200 membres.

L'année 1933 a vu l'introduction de l'assurance-tuberculose, garantissant un secours supplémentaire journalier de 3 fr. pour les adultes et 2 fr. pour les enfants pendant 540 jours, en cas de traitement dans un sanatorium. Cette nouvelle assurance a été accueillie avec beaucoup de satisfaction par les membres des sections. La légère augmentation de cotisation de 10 c. par mois permettra d'accorder des soins plus prolongés et plus efficaces à nos malades tuberculeux. Ce petit sacrifice, généreusement accepté, est une preuve de l'esprit de solidarité de nos membres.

Une moutarde quelconque n'ajoute pas grand' chose à la salade ; la moutarde **Thomy** au contraire, l'assaisonne pour votre régal.

## AVIATION

### L'avion au service de la topographie

L'Australie occidentale, territoire de 88,000 milles carrés qui renferme de nombreux gisements aurifères, aura sous peu son relevé topographique complet.

Ce travail sera accompli grâce à la photographie par avion de toute la région. Cette tâche sera l'œuvre d'une expédition de spécialistes engagés par la « Western Mining Corporation ».

## AUTOMOBILISME

### Un record du monde battu

Le coureur américain Jenkins a battu sur le circuit de Salt-Lake-City le record du monde des 24 heures avec 4550 km. 992 (moyenne-horaire 189 km. 580).

### Le marché d'automobiles en Allemagne

Pendant le premier semestre de 1933, les ventes d'automobiles ont marqué une augmentation de 76 % et celles des camions, de 50 %, comparées au premier semestre de 1932.

L'amélioration s'est maintenue en juillet.

### Un rallye du Touring-Club suisse

A l'occasion de l'exposition soleuroise des arts et métiers, la section de Soleure du Touring-Club suisse organise pour le 10 septembre prochain un rallye-automobile auquel les membres et les sections du Touring-Club sont invités à participer.

Vingt villes suisses ont été désignées comme points de départ. Pour tous renseignements, prière de s'adresser à la section soleuroise.

## FAITS DIVERS

### ÉTRANGER

#### Brûlé vif par les Indiens de l'Amazonie

Une expédition scientifique allemande ayant à sa tête le docteur Schulze et qui avait pour but d'étudier les propriétés curatives de certaines plantes avait gagné l'Amérique du sud en 1925 et, à travers le Chaco et le Haut-Pérou, s'était engagée dans la région de l'Amazonie. Sur les trente-quatre personnes qui composaient l'expédition, onze seulement sont arrivées à Guyana, sous la direction de l'ingénieur-chimiste Hermann Huth. Le docteur Schulze, surpris dans la zone de Pastaza par la tribu anthropophage des Bokas, a été fait prisonnier et brûlé vif au milieu des chants et des danses des sauvages. Onze autres membres de l'expédition ont succombé à la suite de maladies.

#### Un déraillement près de Washington

Un train venant de New-York a déraillé hier matin, non loin de la gare de Washington, par suite de l'éboulement d'un remblai raviné par l'eau.

Trois wagons sont tombés dans la rivière Potomac. Il y aurait quatre morts et 13 blessés.

#### Un assassinat en Croatie

Hier, jeudi, après midi, M. Neudorfer, ancien ministre yougoslave, a été assassiné dans la propriété qu'il possède au nord d'Agram (Croatie), par un inconnu qui a tiré sur lui trois coups de revolver pendant qu'il lisait une lettre que l'inconnu venait de lui remettre.

L'assassin a pris la fuite, poursuivi par des ouvriers. Il a tiré sur ses poursuivants et a profité de la panique pour gagner une forêt voisine.

La police a cerné cette forêt.

#### L'« Ile flottante » rentre au port

La vapeur *Westfalen*, qui a stationné quelques mois dans le sud de l'Atlantique comme « Ile flottante », est rentré hier jeudi, au port de Kiel. Le navire va subir diverses transformations.

#### Un drame mystérieux

A Paris, mercredi soir, dans un logement de la rue de Madagascar, une jeune fille, M<sup>lle</sup> Violette Nozière, découvrait son père et sa mère inanimés. Le père, mécanicien de chemin de fer, succomba durant son transfert à l'hôpital ; la mère de la jeune fille est dans un état très grave.

Au cours de l'autopsie du cadavre de M. Nozière, on a constaté que les deux époux auraient été victimes d'un empoisonnement. Il a été établi que depuis une chute que le mécanicien Nozière avait faite en conduisant un rapide, il était dans un état de santé précaire et souffrait d'hémorragies fréquentes. Il se pourrait que Nozière eût fait une nouvelle chute et qu'il eût eu une nouvelle hémorragie.

Mais cela n'explique pas l'empoisonnement de M. et de M<sup>me</sup> Nozière. Quant à la jeune fille, elle a disparu.

#### Pas de tremblement de terre au Nicaragua

L'« Associated Press » annonce que la nouvelle de la destruction partielle, par un tremblement de terre, de la ville de Leon, au Nicaragua, est dénuée de fondement.

#### La tempête aux Etats-Unis

Dans l'est des Etats-Unis, la tempête a redoublé de violence et a continué ses ravages. Les côtes de l'Atlantique et la Caroline du nord ont particulièrement souffert. Les dégâts

s'élèvent à des centaines de millions de dollars. Les récoltes sont anéanties. Des maisons ont été ravagées ; des hangars d'aviation, détruits. Les communications sont complètement interrompues. Il y a longtemps que l'on n'avait vu une tempête d'une telle violence.

Le navire *Madison*, qui avait lancé des messages de détresse, a été sauvé. Deux hommes de son équipage ont été enlevés par les vagues. L'anxiété règne sur le sort de nombreux bateaux. Les phares sont menacés.

L'Etat du Maryland a également gravement souffert. Il y a eu sept morts. Plusieurs voies ferrées ont été rendues impraticables par des inondations.

#### Seize ans après

Des pêcheurs grecs ont découvert au fond de la mer, à deux heures environ du Pirée, un hydravion italien disparu en 1917.

#### SUISSE

#### Après le naufrage de dimanche, à Genève

Les recherches qui, depuis dimanche, se poursuivaient à Genève, pour retrouver le corps du petit Bernard Noverraz, âgé de 11 ans 1/2, qui s'était noyé au cours du violent ouragan qui a sévi sur le lac, ont abouti à la découverte du corps, à cinq mètres de l'endroit où le canot avait coulé.

#### Des voleurs

La police de Bâle a établi que le voleur alsacien, âgé de 19 ans, et sa compagne, qui ont été arrêtés au commencement du mois à Bâle, n'ont pas commis moins de quarante vols. Un butin de plusieurs milliers de francs a été retrouvé à leur domicile.

Ces deux voleurs avaient été condamnés récemment par le tribunal de Bâle-Campagne, respectivement, à trois mois et à 14 jours de prison, pour vol et recel.

\*\*\*

L'arrestation opérée il y a quelques jours, à Zurich, d'un individu qui pratiquait le vol en chemin de fer a provoqué l'arrestation d'un couple de Vienne.

L'enquête a établi que ces individus se connaissaient et avaient déjà été condamnés à Vienne pour des vols semblables.

\*\*\*

A Wettingen (Zurich), un cambrioleur a pénétré dans une maison, a dévissé la serrure d'une chambre et descellé une cassette dont il s'empara. Cette cassette contenait pour 8000 francs d'obligations et des livrets d'épargne.

#### La fortune de la mendiante

Une femme qui, pendant des années, a vécu de l'assistance et de secours de chômage ainsi que de la bienfaisance, est morte dernièrement à Bienne. L'inventaire a établi que cette femme possédait une fortune de 100,000 francs.

#### Un motocycliste militaire victime d'un grave accident

Une violente collision s'est produite hier jeudi après midi, à Saint-Maurice, entre un motocycliste militaire, Paul Baudin, et un cycliste. Le motocycliste a subi une fracture du crâne avec hémorragie cérébrale. Le cycliste a une jambe fracturée.

#### Repris

L'Italien Delfini, qui s'était évadé du wagon cellulaire pendant son transport entre Genève et Lausanne, a été repris à Rolle.

## PETITE GAZETTE

### La navigation sur le Rhin

Il y a eu trente ans, hier jeudi, qu'existe le trafic à vapeur sur le Rhin, entre Strasbourg et Bâle. Le premier vapeur était arrivé à Bâle le 24 août 1903.

### La répression de la cruauté à l'égard des animaux

Les magistrats de Kingston (Surrey, Angleterre) ont profité de la loi votée tout récemment par le parlement de Westminster, visant la répression des cruautés contre les animaux, pour interdire à un habitant de cette ville de posséder ou d'héberger un chien.

Il avait été inculpé d'avoir « inutilement torturé trois chiens et un chat en les privant de nourriture et de logement ».

Après l'audition de plusieurs témoins, il avait été jugé coupable.

### Une expédition Byrd dans l'Antarctique

Le capitaine Hjalmar Frederik Gjortsen, un officier norvégien qui a une grande expérience de l'Antarctique, a été invité à prendre part à la prochaine expédition de l'amiral Byrd, dans cette région.

Cette croisière quitterait les Etats-Unis pour la Nouvelle-Zélande le 15 septembre. Son principal but est de se rendre compte s'il existe ou non un détroit sous la glace, entre les mers de Ioss et de Wedell et de faire des reconnaissances aériennes au-dessus des régions inexplorées du pôle sud.

### La première traversée de l'Atlantique en bateau à vapeur

On a célébré, l'autre jeudi, à Picton (Nouvelle-Ecosse, Canada), le centième anniversaire de la première traversée de l'océan Atlantique par un bateau à vapeur.

Le navire qui accomplit ce voyage historique fut construit à Québec, et ses propriétaires, vaincus qu'ils le vendraient à meilleur prix en Europe, décidèrent, le 17 août 1833, de lui faire gagner le vieux continent.

Ajoutons que plus de 3000 lettres portant un timbre de 5 cents, spécialement émis pour commémorer cet événement, ont été adressées en ce jour anniversaire aux principaux philatélistes du monde.

## « L'Echo illustré »

Le numéro du 26 août se compose de documentations variées : Le palais royal et la chapelle du Saint-Suaire à Turin. A propos du championnat suisse de football : *L'histoire du football en Suisse*. Les métiers qui meurent : Les cabinetiers genevois.

Dans les pages de la femme : transformation d'une robe, l'air de nos appartements, l'éducation de la première enfance. — Les romans, l'humour et les actualités suisses et mondiales.

**BALE** Ecole de commerce  
**Widemann**

Langue allemande et cours supérieurs de commerce.  
Entrée : mi-octobre

## L'huile d'olive!



Eternel secret de beauté

Et c'est l'huile d'olive qui donne sa couleur verte à Palmolive.

Au temps de Cléopâtre, les beautés antiques soignaient leur épiderme avec l'huile d'olive, baume souverain de la peau...

Bénéficiez à votre tour de ce secret millénaire... Employez le Savon Palmolive, ce savon réputé qui base sa fabrication sur cette recette merveilleuse, transmise à travers les siècles... Utilisez-le, non seulement pour embellir votre visage, mais encore pour assouplir exquisement votre corps...

Le Savon Palmolive est toujours vendu dans une enveloppe vert olive. Exigez la bande noire portant, en lettres d'or, la marque Palmolive.

Rien n'est changé sans le prix. Tous jours le même Savon Palmolive - la même quantité d'huile d'olive - le même baume merveilleux...

FABRICATION SUISSE

Palmolive S. A., Zurich, Talstrasse 15 Fr. 0.50

# FRIBOURG

## Les obsèques

### de M. le docteur Perroulaz, à Bulle

On nous écrit :

Les funérailles de M. le docteur Perroulaz ont été un profond hommage de gratitude à sa mémoire ; rarement vit-on une affluence aussi nombreuse et douloureusement recueillie.

Une dizaine de membres du clergé, M. Chatton, conseiller d'Etat, de nombreux députés, les autorités du district et de la commune, la délégation de l'hôpital de Riaz et des diverses administrations auxquelles le défunt appartenait, des gens venus de tous les villages de la Gruyère, accompagnèrent au champ du repos le docteur Perroulaz. L'Espérance, la société de chant religieux paroissiale, exécuta à l'office une belle messe de Requiem et, sur la tombe, un émouvant chant d'adieu.

## Examens

L'université de Lausanne a conféré le grade de licencié ès sciences à M. Jules Nydegger, de Fribourg.

## Tir fédéral 1934

Le comité des festivités du Tir fédéral, commission des musiques, met au concours dans la Revue suisse de musique instrumentale (numéro du 15 août 1933) la composition d'une marche officielle du Tir fédéral. Sont admis à participer au concours les compositeurs suisses domiciliés en Suisse ou à l'étranger.

Pour les conditions du concours et tous autres renseignements, les intéressés sont priés de s'adresser à M. le lieutenant-colonel Isidore Nordmann, président de la commission des musiques du Tir fédéral.

## Nos gymnastes

On nous écrit :

M. Walter Gautschi, de la Freiburgia, s'est classé cinquième (28.10 points) au concours spécial de reek à la deuxième fête cantonale neuchâteloise de gymnastique artistique, dimanche, à Fleurier.

## SOCIÉTÉS DE FRIBOURG

Club alpin suisse, section Moléson. — Samedi, à midi, au café du Gothard, réunion des participants à la course de dimanche, 27 août, au Vanil de la Gobetta.

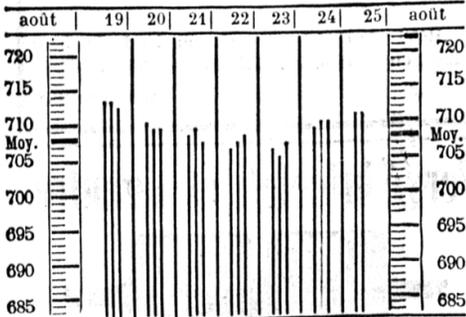
## SOMMAIRES DES REVUES

Revue historique vaudoise. Août : Un Vaudois gouverneur général du Canada : Sir Frédéric Haldimand, par A. Lætt. — La chasse au filet aux temps des Romains (avec planches), par Et. Clouzot. — Géôles et pontons d'Espagne, par P. de Vallière. — Commission des monuments historiques : compte rendu de la séance du 17 mai, à Payerne. — Chronique. — Bibliographie.

## BULLETIN MÉTÉOROLOGIQUE

26 août

### BAROMÈTRE



### THERMOMÈTRE C.

août	19	20	21	22	23	24	25	août
7 h. m.	18	21	17	14	12	15	11	7 h. m.
11 h. m.	24	25	19	18	15	17	18	11 h. m.
7 h. soir	26	24	19	12	16	19		7 h. soir

## CHANGES A VUE

Le 25 août, matin

	Achat	Vente
Paris (100 francs)	20 12	20 32
Londres (1 livre sterling)	16 89	16 99
Allemagne (100 marcs or)	122 85	123 85
Italie (100 liras)	27 12	27 32
Autriche (100 schillings)	—	—
Prague (100 couronnes)	15 25	15 45
New-York (1 dollar)	3 60	3 75
Bruxelles (100 belgas : 500 fr. belg.)	71 85	72 35
Madrid (100 pesetas)	42 90	43 40
Amsterdam (100 florins)	208 25	208 75
Budapest (100 couronnes)	—	—

# SUZE

se distingue des imitations par la finesse de son bouquet

# Nouvelles de la dernière heure

## Un discours de M. Mussolini en Piémont

Coni (Cunéo), 25 août.

M. Mussolini qui a visité, hier, la ville de Coni, a assisté ensuite au rapport du directeur des faisceaux de la Lombardie, du Piémont et de la Ligurie auquel prenaient également part le secrétaire du parti fasciste et de nombreux représentants des autorités.

M. Mussolini, à l'issue de cette réunion, a parlé, du balcon de l'immeuble de l'Automobile-Club d'Italie, aux chemises noires et à l'énorme foule réunie sur la place.

Après s'être félicité de la profonde pénétration, dans la province, de l'idéal fasciste et du profond patriotisme de la population, le chef du gouvernement a poursuivi en ces termes :

« Vous avez donné à l'armée l'hospitalité spontanée qu'elle méritait, hospitalité venue du fond du cœur. L'armée qui, plus que jamais, peut être digne de l'orgueil, du respect et de l'admiration du peuple italien, l'armée, dit le « duce » vous en est reconnaissante, ici, au cœur de votre superbe ville, au pied de cette enceinte alpine qui, en aucun endroit, ne devra plus être violée par les armées ennemies ou par la gent étrangère.

« Je tiens à dire au peuple italien, par votre intermédiaire, que les six mille ans d'histoire humaine que nous connaissons nous donnent la claire leçon suivante : Il faut être fort. Les peuples forts, poursuivit M. Mussolini, ont des amis voisins et lointains. En cas de guerre, ils sont craints. Les peuples faibles sont seuls et négligés en temps de paix, et en temps de guerre, ils courent le risque suprême d'être écrasés.

« Il faut être fort avant tout au point de vue numérique, car si les berceaux sont vides, la nation vieillit et décline. Il faut être fort et courageux, ne jamais regarder en arrière quand sa décision est prise, mais au contraire, toujours avancer. Il faut avoir, en outre, un caractère fort de façon que l'équilibre ne se trouble pas lorsque la nation est illuminée par le soleil de la gloire et lorsqu'elle est frappée par les coups immérités du destin. Je puis m'exprimer en ces termes, car personne ne peut contester que le gouvernement et le peuple italiens ne désirent sincèrement la paix. Nous avons donné des preuves de ce désir.

« Quatorze années de dure lutte ont fait du peuple italien, auquel je porte dans mon cœur un amour profond qui est la raison même de ma vie, une masse humaine, compacte et unie dans la concorde. Cette masse est l'Italie fasciste qui se présente en ce milieu du XX<sup>me</sup> siècle comme une nation qui a une parole et une doctrine de salut et de vie à donner à tous les peuples civilisés de la guerre. »

M. Mussolini, après avoir exprimé à l'adresse du roi une pensée de respect, a conclu en invitant le peuple à tout faire pour que l'Italie soit encore plus puissante et plus grande à l'avenir que dans le passé.

Le discours du « duce » fut suivi d'une retraite aux flambeaux des jeunes fascistes. M. Mussolini dut paraître à plusieurs reprises au balcon du palais du gouvernement, afin de répondre aux acclamations de la foule innombrable.

## La situation en Irlande

Londres, 25 août.

La situation reste tendue à Dublin. Le général Mulcahy, ancien ministre de la guerre dans le cabinet Cosgrave, a déclaré que la proclamation du gouvernement interdisant la garde nationale (chemises bleues) était un « abus d'autorité ». Le général O'Duffy, chef des chemises bleues, a annoncé qu'il allait faire une manifestation en réunissant 40,000 membres des autres organisations à Cork dimanche. Le gouvernement de Valera est en train de concentrer des troupes dans la région de Dublin, et l'on croit qu'il va créer des camps de concentration pour y enfermer les prisonniers lorsqu'il procédera à des arrestations en masse.

## La conférence du blé

Paris, 25 août.

La Journée industrielle reçoit de Londres : La conférence du blé, hier, a pris le caractère d'une longue discussion générale. L'accord projeté a été présenté par les quatre grands pays exportateurs. Quelques pays ont présenté certaines réserves au projet d'accord soumis par les pays exportateurs.

## Réduction de la culture du coton

Washington, 25 août.

(Havas.) — L'exécution du programme de réduction de la production cotonnière est presque entièrement achevée. Environ dix millions d'acres de plantations, sur les deux millions trois cent quarante mille dont la destruction était prévue, ont été détruits à la charrue.

La récolte qui, cette année, eût atteint sans cela seize millions de balles, se trouve ainsi réduite de quatre millions deux cent septante-sept mille balles.

Le total des primes distribuées aux fermiers ayant réduit leurs plantations se monte à environ cent dix millions de dollars.

## La visite du Pape à Castelgandolfo

Rome, 25 août.

Le Pape parti, hier matin, jeudi, à 7 h., de la Cité du Vatican pour Castelgandolfo, a visité les travaux de restauration exécutés dans le palais apostolique.

Le cortège était composé de trois automobiles : dans la première avaient pris place le gouverneur de la Cité du Vatican et le commandant de la gendarmerie ; dans la seconde, se trouvaient Pie XI, Mu de blanc et Mgr Caccia-Domini, maître de chambre de Sa Sainteté ; dans la troisième voiture, se trouvaient les camériers secrets participants.

L'arrivée du Pape à Castelgandolfo a eu lieu avec un peu de retard sur l'horaire prévu, en raison d'un incident qui s'est produit sur la voie Appienne.

En effet, à cause d'une panne de la voiture pontificale, il a fallu s'arrêter pour changer de roue. Pie XI, qui traitait de bonne humeur et qui ne paraissait nullement contrarié de l'incident, est descendu pour attendre les réparations nécessaires et s'est entretenu cordialement avec les personnes présentes.

Le Pape est arrivé à Castelgandolfo à 7 h. 45. La ville présentait une animation extraordinaire, et la foule a réclamé la présence du Pape au balcon. Le Souverain Pontife a été reçu par le directeur général des villas pontificales et par l'ingénieur Castelli. Pie XI est arrivé en automobile jusqu'au pied de la tour des ascenseurs et est monté au premier étage, où il a visité, en compagnie de son neveu, le comte Ratti, les appartements des Pères Jésuites, ceux des officiers de la garde suisse et ceux des hôtes, la cuisine et le réfectoire des gardes suisses, la cuisine pontificale, la salle à manger, les appartements et la chapelle des camériers secrets.

Le Pape est monté en ascenseur au second étage et a traversé la salle des Suisses, la salle des Palefreniers, la salle de la garde noble, l'antichambre secrète et la salle des audiences privées. Il a visité ensuite le studio et la bibliothèque privée, la salle à manger, la chapelle d'Urban VIII, la chambre à coucher et la chapelle privée. Il s'est enfin rendu dans la galerie des peintures, tenant toujours dans sa main le plan des appartements, exprimant sa satisfaction et donnant quelques conseils.

Le Pape a paru à la loggia de la villa à 9 h. 10 et a donné sa bénédiction à la foule massée sur la place.

Il a visité ensuite l'Observatoire et s'est rendu en automobile à la ferme, où l'attendaient tous les ouvriers, qu'il a bénis.

À 9 h. 45, Pie XI est reparti pour Rome. À 10 h. 15, le Souverain Pontife rentrait au Vatican.

## Les audiences du Pape

Cité du Vatican, 25 août.

Hier après midi, jeudi, le Pape, de retour de sa visite à Castelgandolfo, a reçu trois cent cinquante jeunes gens du camp autrichien installés au Lido de Rome.

Il a reçu également un groupe de trente-six pèlerins anglais et de soixante pèlerins de Cologne.

Hier soir, Pie XI a encore accordé une audience à sept cents fidèles de la Moldavie et à deux cents pèlerins tchéco-slovaques accompagnés de cent quatre-vingts prêtres et de six évêques.

## Les manœuvres navales japonaises

Tokio, 25 août.

(Havas.) — L'empereur a passé en revue les cent soixante et un navires de guerre qui viennent de participer aux manœuvres de la flotte japonaise.

Cent quatre-vingts aéroplanes ont survolé l'escadre pendant la revue.

## La grève de la batellerie française

Paris, 25 août.

La Journée Industrielle publie les informations suivantes :

Hier, les grévistes avaient réussi à former de nouveau un immense barrage à Eragny (sur l'Oise). Toute circulation fluviale fut arrêtée par le barrage de deux cents péniches. M. Paganon a conféré avec le ministre du travail et le préfet de l'Oise. Ils ont examiné la situation de la batellerie et les mesures à prendre afin que la liberté du travail soit assurée.

A Conflans, des pelotons de gardes mobiles sont arrivés vers 3 heures et ont pris leurs dispositions afin de lever le premier barrage de péniches formé sur la rivière. Les difficultés apparaissaient plus graves que pour la première opération.

Conflans-Sainte-Honorine, 25 août.

(Havas.) — L'intervention des forces de police, à l'embouchure de l'Oise, a commencé à 5 h. 45, ce matin, heure à laquelle les gardes mobiles sont montés à bord des péniches, les propriétaires ayant refusé d'obéir aux sommations du préfet de Seine-et-Oise leur enjoignant d'évacuer l'Oise par leurs propres moyens.

À 7 heures ce matin, on ne signalait aucun incident. Les pompiers venus de Paris n'ont pas eu à intervenir.

## Le voyage de M. Herriot

Stamboul, 25 août.

(Havas.) — M. Herriot partira aujourd'hui de Stamboul (Constantinople) pour Odessa. Il séjournera en Russie dix-sept jours environ.

## Le nouveau régime à Cuba

La Havane, 25 août.

Les sociétés révolutionnaires ont déclaré qu'elles aideront le gouvernement dans sa tâche de restauration de l'ordre et de la paix civile à Cuba. Le gouvernement a l'intention d'interdire la détention et le port d'armes pour les civils afin d'empêcher le retour des actes de banditisme qui se sont produits sous le couvert de vengeances politiques.

La Havane, 25 août.

Le gouvernement cubain a décidé, hier soir, jeudi, de dissoudre immédiatement le Congrès et de rétablir la constitution de 1901, qui avait été modifiée par Machado, en 1926, à l'occasion des élections.

Pendant que les autorités s'efforçaient de désarmer la population, à Manzanillo, la foule a tiré sur la troupe, dont un lieutenant a été tué.

## L'ancien président de Cuba

Miami, 25 août.

(Havas.) — On mande de Nassau, îles Bahamas, que l'ancien président Machado et trois de ses compagnons partiront aujourd'hui pour Miami (Floride, Etats-Unis).

## L'affaire du Chaco

Buenos-Ayres, 25 août.

(Havas.) — Une note publiée par le ministre des affaires étrangères déclare que toute nouvelle relative à un désaccord qui se serait produit entre l'Argentine, le Brésil, le Chili et le Pérou est dénuée de tout fondement.

Malgré le refus des pays belligérants d'accepter la formule d'un armistice préalable, l'Argentine continue à coopérer étroitement avec le Brésil, le Chili et le Pérou en vue d'une nouvelle tentative pour amener une solution de la question du Chaco.

## Avion recueilli en mer

Gateborg, 25 août.

(Wolff.) — Le vapeur Halmstad, du port de Hambourg, est arrivé à Falkenberg (mer Baltique), ayant à bord un avion allemand qu'il avait recueilli flottant à 6 milles de la côte. L'avion tenaient à des marxistes.

## Vol d'armes

Pultitz (Silésie), 25 août.

(Wolff.) — Au cours d'une enquête sur un important vol d'armes, un dépôt d'armes a été découvert dans un village voisin. Ces armes et ces munitions enfouies profondément dans une cavité souterraine il y a longtemps déjà appartenaient à des marxistes.

## L'encéphalite léthargique aux Etats-Unis

Saint-Louis (Missouri), 25 août.

(Havas.) — On signale trois nouveaux décès dus à l'encéphalite léthargique dans le comté de Saint-Louis, un décès à Muskogee (Oklahoma) et un autre à Fortworth (Texas). Le total des décès dans le comté de Saint-Louis est de 28.

## Les bandits américains

Philadelphie, 25 août.

(Havas.) — Des bandits en automobile armés d'une mitrailleuse ont tué, devant la porte de sa maison, un jeune homme âgé de 20 ans et ont tué de la même façon son frère et son oncle.

La mère du jeune homme a déclaré que les bandits avaient mis à exécution la menace de faire disparaître sept hommes de sa famille.

## Incendies en Allemagne

Rastatt, 25 août.

(Wolff.) — A Niederbühl, le feu a pris dans une grange et s'est étendu avec une grande rapidité. Cinq maisons d'habitation et quatre granges ont été détruites. L'incendie a été causé par des enfants qui jouaient.

## Incendies de forêts en Espagne

Madrid, 25 août.

Des incendies de fermes et de forêts ont eu lieu, sur plusieurs points de l'Andalousie. 20,000 chênes-liège ont été brûlés à Vallespero. La route de Xerez a été barrée par la garde civile en raison des incendies qui se sont déclarés en plusieurs points. Dans la province de Huelva, on a enregistré plusieurs sinistres. Les bois de pins ont été particulièrement atteints. Près de Malaga, 2000 pins ont été brûlés. A Noles, près de Grenade, plusieurs champs de blé ont été la proie des flammes.

## Le temps

Paris, 25 août.

Prévisions de l'Observatoire de Paris, ce matin, à 9 heures :

Ciel clair dans la première partie de la matinée devenant un quart à demi couvert ensuite avec éclaircies ; vent du secteur sud modéré ; température en hausse.

## SUISSE

### Un Fribourgeois électrocuté

Genève, 25 août.

Hier, à Bellevaux (Haute-Savoie), un employé de la société hydro-électrique, M. Joseph Thalman, de Fribourg, âgé de 58 ans, qui travaillait dans un transformateur, est entré en contact avec la conduite à haute tension et a été foudroyé.

## FRIBOURG

### Nominations ecclésiastiques

M. l'abbé Piccard, actuellement à Vuisternens-en-Ogoz, est nommé curé de cette paroisse ;  
M. l'abbé Paul Pichonnaz, vicaire à Broc, est nommé curé de Rue ;  
M. l'abbé Edmond Pittet, vicaire à Châtel, est nommé curé de Dompierre ;  
M. l'abbé Bernard Serra, nouveau prêtre, est nommé vicaire à Châtel ;  
M. l'abbé Louis-Daniel de Remy est nommé premier aumônier de l'hôpital de Genève.

### Une grande journée de prières

De la *Semaine catholique* :  
Le 17 septembre prochain, nous célébrerons, comme d'habitude, la fête fédérale d'action de grâces. Notre peuple tout entier s'unira, dans un élan de gratitude envers Dieu pour les bienfaits accordés à notre patrie suisse, et dans les sentiments de repentir sincère pour les fautes sans nombre dont tous nous sommes rendus coupables.

Mais, en cette Année sainte, il faut que notre diocèse, répondant aux vœux du Souverain Pontife, accomplisse un acte collectif et solennel de foi reconnaissante envers Notre-Seigneur Jésus-Christ, qui nous a sauvés par sa mort, il y a dix-neuf cents ans.

Cette manifestation est fixée au dimanche 24 septembre. Des directions plus précises seront données en temps opportun. Qu'il suffise d'annoncer, pour le moment, que, ce jour-là, dans toutes les églises et chapelles du diocèse, sera comme une sorte d'octave de la fête fédérale d'action de grâces, plus spécialement destinée à nos quatre cantons diocésains. Nous ferons lire, à la messe principale, une lettre qui, faisant suite à l'exhortation des évêques suisses, relèvera les graves réflexions que suggère la situation présente, et nous prescrivons des prières communes, pour que tous nos fidèles, revenant à l'esprit chrétien que le paganisme actuel fait trop oublier, se recueillent devant Dieu et s'attachent plus généreusement à la pratique de leur devoir.

D'entente avec les autorités civiles du canton de Fribourg, qui s'associent de plein cœur à notre initiative, nous organiserons, l'après-midi du 24 septembre, un grand pèlerinage au tombeau de saint Pierre Canisius et au sanctuaire de Notre-Dame de Bourguillon. Toutes les paroisses fribourgeoises, nous en sommes sûrs, s'empres- sèrent d'y prendre part ; nos diocésains des autres cantons qui voudront s'y joindre seront les bienvenus.

Dès maintenant, nous recommandons à Dieu le succès de cette manifestation, inspirée par le désir d'affermir et d'étendre son règne, et nous la mettons sous le patronage de notre bonne Mère du ciel, que nous aimons à saluer comme la gardienne de la foi.

† MARIUS BESSON

Evêque de Lausanne, Genève et Fribourg.

### Pèlerinage diocésain à Turin, Rome et Assise

Le pèlerinage diocésain qui partira pour Rome par Genève et Turin le 13 septembre se prépare dans d'excellentes conditions. Plusieurs demandes sont parvenues à la direction du pèlerinage après expiration du terme fixé pour les inscriptions ; malgré cela il a été donné satisfaction à tous. Seules quelques demandes de personnes désirant rentrer par Assise n'ont pu être prises en considération vu la place limitée dont la direction disposait dans cette ville. Le groupe d'Assise comptera 50 personnes.

L'horaire du train spécial sera annoncé assez tôt. Et, dans quelques jours les pèlerins recevront, avec l'insigne du pèlerinage et le billet de chemin de fer, tous les renseignements utiles.

### A Romont

On nous écrit :

Les classes primaires de Romont rouvriront leurs portes le 7 septembre prochain. L'enseignement du chant, qui était jusqu'ici confié à chaque maître, sera désormais donné par M. le professeur Piccard, appelé tout récemment à ces fonctions par l'autorité communale.

### Les noms des rues à Fribourg

Voici quelques dénominations de rues adoptées par le conseil communal de Fribourg avec l'approbation du Conseil d'Etat :

La route qui va des Charmettes aux Pilettes (dont le premier tronçon est terminé) s'appelle route des Arsenaux.

La rue qui va de l'avenue de Pérolles au bâtiment occupé par le chimiste cantonal (en passant par le restaurant des Charmettes et l'immeuble N° 91 de l'avenue de Pérolles), rue des Charmettes.

La route qui va des Charmettes au pont de la Fonderie, route de la Fonderie.

La rue actuelle des Charmettes, chemin des Chênes.

Le chemin conduisant de l'avenue de Pérolles à la Fabrique de chocolats de Villars (en passant devant le garage des Charmettes), rue Jacques Gachoud.

(Jacques Gachoud (1657-1726), jésuite, missionnaire à Constantinople, mourut victime de son dévouement envers les forçats et les pestiférés.)

La nouvelle rue prolongeant la rue Guillimann, rue Guillimann (sur toute sa longueur).

La nouvelle rue coupant le quadrilatère de l'ancien parc des sports (de l'avenue de Pérolles à la rue Guillimann), rue Chaillat.

(Frédéric Chaillat (1775-1843) est l'auteur de l'ancien code civil fribourgeois.)

La nouvelle rue coupant le même emplacement (de la rue Locarno au ravin, entre les immeubles Pizzera et le nouveau bâtiment des Entreprises électriques), avenue Saint-Paul (sera prolongée plus tard jusqu'à la rue Jacques Gachoud).

La route qui va de l'avenue de Pérolles à la route des Arsenaux, rue des Pilettes.

La route III, du plan d'aménagement de la société anonyme des maisons à bon marché (Miséricorde), chemin des Grottes.

### Un hebdomadaire politique

Sous le titre *Neue Ordnung*, il paraît à Fribourg un hebdomadaire édité par la communauté de travail suisse pour les études politiques et sociales. Le nouvel organe entend se consacrer à des échanges d'opinions politiques, à l'étude des questions politiques présentant un caractère d'actualité et à la rénovation conservatrice. M. le Dr Emil Müller, de Fribourg, signe pour la commission de rédaction.

### Bénédictin du drapeau

de la « Jeunesse paroissiale » de Sivriviez

On nous écrit :

La nouvelle église de Sivriviez s'achève. C'est une belle œuvre et une gloire de plus pour M. l'architecte Dumas. Sous sa direction, M. Faravel, artiste peintre-décorateur, en fait un édifice vraiment religieux et de bon goût. La consécration en aura lieu le lundi, 11 septembre.

Cependant, une fête de famille réunira déjà les paroissiens dans leur belle église, dimanche, 27 août, pour la bénédiction du drapeau de la société de jeunesse. Aux couleurs fribourgeoises, surmontées de la croix fédérale, ce drapeau a été artistement dessiné et confectionné par les révérendes Sœurs du monastère de la Fillette-Dieu, à Romont. Il représente, dans un médaillon central, l'Immaculée Conception, prenant sous sa protection l'emblème des Jeunes gens catholiques suisses, entourée de l'edelweiss, insigne spécial de la société paroissiale. M. Dematraz, syndic, et Mlle Marthe Cosandey, présidente de la Congrégation des jeunes filles, ont été choisis comme parrain et marraine. M. l'abbé Armand Pittet, professeur au collège de Fribourg, fera l'allocution de circonstance. Une cantine dressée aux abords de l'église accueillera les invités. Ce sera une belle manifestation de foi et d'idéal.

### Football

Dimanche, après midi, au stade de la Mottaz, deux matches intéressants seront disputés.

A 1 h. 45, Central II jouera une partie d'entraînement contre Avenches.

A 3 h. 1/2, Central I sera opposé à Fleurier I. Le match comptera pour le second tour éliminatoire de la coupe suisse.

Nul doute que Central, qui, dimanche dernier, a battu Orbe après un match très disputé, ne fasse tous ses efforts pour procurer à ses partisans la joie d'un nouveau succès, qui fera bien augurer de la saison.

### Marche

On nous prie d'insérer :

Dimanche, 27 août, le club des marcheurs de notre ville, fera disputer son championnat de club sur le circuit suivant :

Départ des Grand'places, Tilleul, porte de Morat, la Poya, Bonnefontaine, Jura, Gambach, Beauregard, avenue du Midi, route de la vieille fonderie, Charmettes, Pérolles, arrivée aux Grand'places, où aura lieu le contrôle et le ravitaillement. Plus de 25 marcheurs prendront le départ.

Par suite du grand nombre de participants et de la supériorité de certains éléments, il y aura trois catégories : la catégorie « licenciés » qui effectuera quatre tours de 7 km. 600, soit 30 km. 400 ; la catégorie débutants, deux tours, soit 15 km. 200 ; les catégories dames, un tour, soit 7 km. 600.

Le départ des licenciés est fixé à 8 heures ;

celui des débutants, à 8 h. 20 ; celui des dames, à 8 h. 30.

Premier passage au contrôle des Grand'places vers 8 h. 40.

Le parcours étant très accidenté, les spectateurs assisteront, durant plus de trois heures, à une grande lutte qui sera intéressante du commencement à la fin, car tous les licenciés sont de force sensiblement égale.

### Union des paysans fribourgeois

Une assemblée extraordinaire des délégués aura lieu le samedi, 2 septembre, à 9 h. 30, à la salle du Grand Conseil, à Fribourg.

*Tractanda* : Discussions des problèmes actuels de l'agriculture, spécialement de l'industrie laitière :

1° Exposé d'introduction de M. Ant. Morard, vice-président de l'Union centrale des producteurs de lait : « L'organisation laitière suisse et son fonctionnement ».

2° Exposé de M. Murith, président de la Fédération laitière Zone de la montagne : « Les mesures spéciales prises par la Confédération et les organisations en vue du maintien du prix du lait, leurs raisons d'être et leurs inconvénients ».

3° Exposé et réponse aux objections, par M. Bretscher, secrétaire général de l'Union centrale des producteurs de lait : « Les mesures prises par les autorités, considérées du point de vue de l'organisation ».

4° Exposé de M. Benninger, professeur : « Le prix du blé et son importance pour l'exploitation ».

Discussion générale.  
M. Bretscher fera également un exposé en allemand pour les délégués des districts de la Singine et du Lac.

Il n'y aura pas de repas en commun.  
Cette assemblée extraordinaire est destinée uniquement à la discussion des questions générales à l'ordre du jour. L'assemblée ordinaire aura lieu probablement le 14 octobre.

### Commencement d'incendie

Hier matin, mercredi, à 8 h. 30, un commencement d'incendie s'est produit à Neyruz, chez M. Lucien Magnin. Celui-ci ayant allumé un petit fourneau, le tuyau, surchauffé, mit le feu à des sacs entreposés à l'étage au-dessus.

L'alarme a été heureusement vite donnée. Cependant, une paroi et le plancher ont été détruits. Les dégâts se montent à 500 ou 600 francs.

## RADIO

Samedi, 26 août

Radio-Suisse romande

12 h. 40 (de Genève), gramo-concert. 15 h. 30, gramo-concert. 17 h., la demi-heure Decca. 19 h., causerie cinématographique, par M. Henri Tanner. 19 h. 30, radio-chronique. 20 h., concert par l'Orchestre Radio-Suisse romande. 21 h., *Le troisième couvert*, comédie en un acte. 21 h. 50, dernières nouvelles. 22 h. (de Montreux), musique de jazz.

Radio-Suisse allemande

12 h. (de Berne), petit concert de musique de chambre. 12 h. 40, mélodies d'opérettes. 17 h., concert d'accordéonistes. 20 h. 30 (de Bâle), ancienne musique française pour deux violoncelles. 21 h. 10, concert par le chœur d'hommes « Frohsinn ».

Stations étrangères

Königswusterhausen, 20 h. 20, soirée récréative. Stuttgart, 22 h., concert militaire. Londres régional, 20 h., promenade-concert. Vienne, 18 h. 30, concert récréatif. Radio-Paris, 20 h., musique légère enregistrée. Strasbourg, 20 h. 30, concert de la musique du 152<sup>me</sup> régiment d'infanterie.

Télédiffusion (réseau de Sottens)

10 h. 10 à 11 h. 30, de Stuttgart, concert d'orgue. 14 h. à 15 h. 30, programme de Zurich. 22 h. 30 à 24 h., de Lugano, orchestre et joyeux samedi.

### La radio et le tour de Suisse cycliste

Etant donné l'intérêt de l'épreuve qui va commencer lundi, la Société suisse de radiodiffusion a décidé de faire un reportage du tour cycliste suisse.

Une équipe de reporters suivra le Tour.  
Au cours de l'émission de midi, on fera connaître la situation des coureurs en un point du parcours.

Dans la mesure du possible, les premiers résultats de l'étape seront communiqués à 17 h. 30 ou à 19 heures.

Secrétaire de la rédaction : Armand Spicher.

Le premier-lieutenant  
Ludovic de Brémond,  
officier instructeur, et Madame, ont  
la joie de vous annoncer l'heureuse  
naissance de leur fils

Thierry

Maison d'Aspre  
Aubonne (Vaud)

## CAPITOLE

Ce soir, à 20 h. 30

André Berley — Suzet Mais — Kerny

Colette Darfeuil

dans

## Le martyr de l'obèse

d'après le roman de Henri Béraud

Un film très gai

Téléph. 1300

## Dr S. Brunshawig

spécialiste pour nez, gorge, oreilles

AVENUE DE LA GARE, 5.

## de retour

## CINEMA ROYAL

Ce soir, à 20 h. 30

La grande opérette PARAMOUNT

## CÔTE D'AZUR

d'après la pièce d'André BIRABEAU

interprétée par

ROBERT BURNIER

SIMONE HÉLIARD MARCEL VALLÉE

Tél. 7.14

## Articles bon marché

Allumettes,	4 paquets	0.90
Savon,	5 morceaux	1.—
Confiture pruneau,	le kg.	0.80
Riz de table,	le kg.	0.30
Biscuits, beau mélange,	la livre	0.95

Grand choix de café vert et rôti.

## Epicierie E. Barras, Fribourg

*Dulac*

Hôtel et chalet-restaurant au bord du beau  
Lac-Noir (Fribourg). Tél. 3. — Prix modérés.

III, propr.

## Fers à bricelets et à gaufres



Services de table  
argentés et inoxydables,  
Batteries de cuisine,  
4 potagers d'occasion  
1 lessiveuse d'occasion  
chez

W. GASSER, Rue de Lausanne, 40

## Très beau raisin extra doux

Exceptionnellement, aujourd'hui et demain,  
samedi, au très bas prix de 0.90 le kg. aux

Magasins Galmès frères, primeurs,

Av. de la Gare, 5 rue de Lausanne, 57  
et à notre banc, au marché.



La chance  
d'être  
blonde

Conservez votre chance en  
conservant aussi longtemps  
que possible la teinte dorée de

vos cheveux. Entretenez-les donc au moyen du Shampooir Tête-Noire, le shampooing des blondes.  
Le Shampooir Tête-Noire conserve aux cheveux blonds leur nuance naturelle et rend à ceux qui ont foncé leur éclat doré. A chaque sachet est jointe une dose de « Chevélat » Tête-Noire, produit spécial dont l'usage est très important pour les soins des cheveux blonds si délicats.



**TÊTE-NOIRE**  
Shampooir  
« Le Shampooing des blondes »



# Grande offre spéciale

de linges de toilette. Immense assortiment de l'article simple au genre le plus raffiné. Marchandise de fabrication suisse en qualités éprouvées. Choix incomparable de lavettes, ravissants coloris nouveaux; superbes marchandises. - Nos prix sont avantageux; voyez nos vitrines. - Service d'escompte 5 %.

## Au MAGASIN MODERNE M<sup>me</sup> E. REEB-CHATTON, Pérolles, 22

**Le grand événement**  
de la saison est la

### LIQUIDATION TOTALE

pour cessation de commerce  
des

### AMEUBLEMENTS Fr. BOPP

Rue du Tir, 8 FRIBOURG

Magnifiques occasions de se meubler ou d'embellir son intérieur. Que chacun profite de cette vente sensationnelle.

Une jeune chienne, race danoise, manteau blanc-gris sur noir, s'est

### égarée

Prière d'informer contre récompense : **Léon Clerc-Remy, Rossens (Frib.)**

ON DEMANDE

### bon domestique

sachant bien traire. Bons gages. 9649 L. Faire offres à **Lc. Forney, Paldoux**

### ON DEMANDE

une forte fille sérieuse, pour aider aux travaux d'un ménage de campagne. Entrée le 31 août. Bons gages. - Adresse : **L. Lagrange, Satigny, Genève. 35206**

A louer, tout de suite, Pérolles, 6, 4<sup>me</sup> étage.

### joli

### Appartement

soigné, de 3 pièces, occupé par M<sup>lle</sup> Jambé. S'y adresser. 12616

### A LOUER

dans villa très ensoleillée, au Gambach, un joli LOGEMENT de 5 pièces avec confort moderne. Prix modérés. S'adr. sous P 16264 F, à Publicitas, Fribourg.

### A LOUER

à Cressier s. M. pour le 1<sup>er</sup> septembre 1933 ou date à convenir, un logement de 2 ou 3 chambres, cuisine, cave, grange, écuries, remise, jardin et environ 2 poses de terre attenantes, un second logement de 2 ou 3 chambres, cuisine, cave et jardin. 13802 Pour voir et traiter, s'adresser à **SCHMUTZ Charles, au dit lieu.**

### FORGE

#### A LOUER

A louer, une forge de campagne, avec logement de 4 chambres, cave, etc. Entrée immédiate ou date à convenir. S'adresser à **Publicitas, BULLE, sous P 7450 B.**

### A VENDRE

un piano en très bon état et un grand potager à l'état neuf. S'adresser à **Publicitas, BULLE, sous P 2755 B.**

ON DEMANDE, dans bonne pension privée, à Berne

### Jeune fille

modeste, sérieuse et de bonne volonté. Occasion d'apprendre l'allemand et le service de table. Offres sous P 5978 Y, à Publicitas, Berne.

Famille catholique désire placer, pour l'automne, une 35935 LZ

### JEUNE FILLE

de 15 ans, brave et saine, dans gentille famille catholique, où elle aurait l'occasion d'apprendre le français (Vaud, Lac Léman, Neuchâtel), préférés. Elle prendrait en échange, jeune fille de 12 à 16 ans, devant encore fréquenter l'école. S'adresser à **Jos. Lang, Stans (Nidw.).**

On demande une

### Jeune fille

simple, propre et sachant faire la cuisine. 13863 S'adresser : **Charcuterie J. Gutknecht.**

### EN COURSE en PIQUE-NIQUE comme entrée?

Pâtés froids au veau à 50 ct.  
Aspics de langue à 40 ct.

frais et ravissants, à la **Confiserie de Saint-Nicolas, r. des Epouses, Tél. 4.56. Expéditions.**

### Cordonnerie

#### A REMETTRE

avec machines et tout l'outillage, cause santé. Bien située. Petite reprise. Ecrire sous chiffres C 9702 L, à **Publicitas, Lausanne.**

### A VENDRE

#### une moto Zehnder

compl., avec éclairage, à l'état neuf.

Fr. 280.-

**Eichenberger Frères S. A.**  
Place de la Gare, FRIBOURG

### Imprimerie St-Paul

Faire-part  
Ouvrages soignés  
Statuts  
Impressions  
en tous genres

On demande, dans ménage soigné, une

### JEUNE FILLE

propre et active, sachant faire la cuisine. Inutile de se présenter sans de bonnes références. Bons gages à personne capable. 2730 Faire offres à **M<sup>me</sup> Fernand Peyraud, directeur, BULLE.**

### A vendre

à 10 minutes de Marly, maison d'habitation comprenant 2 logements de 3 chambres et cuisine, cave, galetas, eau de source et 1 pose 1/2 de terrain attenant avec verger. Prix : Fr. 9000.- Offres sous No 533, case postale 200, 100-19 Fribourg.

### BOX A LOUER

pr le 15 septembre évent. plus vite. 13866 S'adr. : **Cremo S. A., Tour Henri, 8.**

### On achèterait

une machine à écrire de bonne marque, neuve, d'occasion, contre travaux de bâtiment. S'adr. sous P 13843 F, à **Publicitas, Fribourg.**



Scissors à volailles, depuis Fr. 3.50. **E. WASMER S. A.**

### A vendre un Camion BERNA 5 tonnes

av. moteur à huile lourde neuf, à 6 cyl., révisé de fabrique, évent. avec remorque à 4 roues. Conditions de vente très avantageuses. - Demander offres détaillées sous chiffres U 22097, à **Publicitas, Fribourg.**

On demande tout de suite

### 1 FILLE DE CUISINE 1 GARÇON COMPTOIR-CAVISTE

Adresser offres : **Hôtel du Commerce, Lausanne. 19115**

### Bonne à tout faire

sérieuse et munie de bonnes références, demandée pour 4 personnes (villa). **Bourgeois, 10, rue Baulacre, Montbrillant, Genève.**

On demande, dans maison de commerce, une

### Jeune fille

intelligente et en bonne santé, de 18-20 ans, pour aider à la cuisine et au ménage. Vie de famille et bonne occasion d'apprendre la langue allemande. Gages selon entente. Offres au chalet **Kuster, Engelberg. 13851**

Personne d'un certain âge

### demande place

pour 1 ou 2 mois, auprès de personne seule ou dans un petit ménage. S'adr. chez **M<sup>me</sup> Pilloud, rue Zähringen, 2, Fribourg. 40875**

On demande, jusqu'à fin octobre, fort

### JEUNE HOMME

de confiance, pour porter le lait à domicile et pour petits travaux accessoires, ainsi que **VACHER** sobre et sérieux, pour aider à soigner le bétail et les porcs. 7157 S'adr. **Jules Dufour, Les Avants - s. - Montreux.**

### A vendre

**Boulangerie avec café-restaurant** situé dans le canton de Fribourg, sur bon passage. - S'adresser par écrit sous chiffres P 45 B, à **Publicitas, Fribourg.**

A remettre à Genève

### Boucherie

frigorifique moderne. Facilités de paiement. Ecrire sous chiffres H 34850 X, à **Publicitas, Genève.**

### Fabrique de meubles Contremaître

Connaissance approx. fabrication (plan, débit, placage, etc.) et organisation du travail cherche même emploi ou autre. Ecrire sous chiffres K 35174 X, à **Publicitas, Genève.**

## R. MARTIN

médecin-dentiste  
Place de la Gare, 38

# de retour

Parents que l'avenir de vos enfants préoccupe, souvenez-vous que : **le Technicum cantonal et Ecole des arts et métiers de Fribourg** forme : **Ecole technique** : des techniciens-électromécaniciens, techniciens-architectes, maîtres et maîtresses de dessin. **Ecole des arts et métiers** : des mécaniciens-électriciens, menuisiers-ébénistes, chefs de chantier, conducteurs de travaux, peintres-décorateurs, dessinateurs d'arts graphiques. (Ces deux dernières sections pour jeunes gens et jeunes filles). **Ecole d'auxiliaires-géomètres** (un an). **Section féminine** : Ecole de broderie et de lingerie fine. **Diplôme officiel. Maison de famille.** Ouverture de l'année scolaire 1933-34 : jeudi, 21 septembre (examen d'admission, la veille). **PROSPECTUS.** La Direction renseigne. 166-5 (Téléphone 2.56).

### Pensionnat St-Vincent, Tavel (Fribourg)

### ECOLE ALLEMANDE

pour jeunes filles de langue française. Branches commerciales : Sténographie, dactylographie, comptabilité. Anglais. Musique. 143-3 **ECOLE MENAGÈRE** Prix modérés. Demandez prospectus.

Bonne famille de la Suisse allemande demande

### Femme de chambre

sérieuse, active et propre, sachant bien coudre et repasser. - Références exigées. Entrée à convenir. Vie de famille. Offres avec photo et conditions s. P 13879 F, à **Publicitas, Fribourg.**

### On demande une Fille de cuisine

S'adresser : **Brasserie de la Grande Fontaine, La Chaux-de-Fonds. 3421**

### On demande un APPRENTI BERGER

de 14 à 15 ans, pour l'année, dans le pays de Gex. 35231 X Ecrire : **Dupanloup, Creux de Naz, Chevry (Ain, France).**

### A vendre

**POUSSETTE** d'occasion en bon état. 13872 S'adr. chez **M<sup>me</sup> Binz, Stalden, 134, Fribourg.**

A VENDRE

### Carabine de match

moderne, complète, très avantageusement, pr cause de départ. 40875 S'adresser à la **Maison Th. Buser, rue de l'Hôpital, 13, Fribourg.**

### Motosacoche

350 cm<sup>3</sup> T. T. éclairage, klaxon Bosch, à vendre à bas prix. 40876 S'adr. à **Louis Peter Bauche, CORCELLES-s.-Payerne.**

### A vendre

dans la Glâne, domaine de 22 poses attenant, 1 pose forêts; 2 écuries, grange à pont, remise, etc. Offres sous No 560, case postale 200, Fribourg.

### Bénichon

On demande, pour la bénichon, un bon pianiste (évent. pianiste et accordéoniste). S'adresser : **café du Motéson, BULLE. Tél. 2.75. 2761 B**

## Etudes d'avocats

Les bureaux de **Me B. de Vevey** sont transférés à

l'AVENUE DE LA GARE, N° 10 (Bâtiment de la Baloise-Vie)

Les bureaux de **Me E. Lorson** demeurent à

la PLACE DE LA GARE, N° 36.

### Epicerie fine - Primeurs

à remettre cause de santé, beau magasin avec arrière, cave et joli appartement moderne, 3 pièces, cuisine, bain, situé dans bon quartier, à Lausanne, agencement et installation moderne, frigorifique, pas de reprise de clientèle, chiffre d'affaire prouvé, Fr. 120.- par jour. Bonne affaire d'avenir pour commerçant capable pouvant disposer de Fr. 18.000.- pour la reprise et les marchandises. - **H. Ozelley, rue Couchirard, 1, Lausanne, est chargé de traiter. 9712**

## A VENDRE

pour raison de santé, par voie de soumission

## un joli café-Restaurant

très bien situé dans une localité industrielle de la Gruyère, comprenant : grand café, salle à manger, bonnes caves, trois appartements, chambres locatives, jardin ombragé avec jeu de quilles, jardin potager, 1/2 pose plantage, etc., etc. Affaire intéressante. 80-8 B

Délai pour les soumissions : 5 septembre. S'adresser à **J. BOSSON, agence immobilière, Grand-rue, 39, Bulle.**

## Electricité - Arrêt de courant

Messieurs les abonnés des quartiers de **Beauregard, Dallettes, Vignettaz et Guintzet**, sont avisés que le courant électrique sera coupé

le dimanche 27 août

de 12 h. 15 à 17 h., pr cause de travaux.

## Voilà la saison de laine

Mesdames! profitez du superbe choix de laine que notre maison spécialisée tient constamment à votre disposition pour tous genres d'ouvrages.

**10% de rabais**

jusqu'à fin août et une agréable surprise pour un achat à partir de Fr. 5.-.

De belles laines d'occasion

## M. PEHSARD-RUEFLI - FRIBOURG

HALLE AUX LAINES, PEROLLES, 19  
TRICOTAGE RUE ZAHRINGEN, 99





### Victoire!.....

Vous voici au sommet! Devant vous s'étend le plus magnifique des panoramas! Quel régal pour vos yeux! Hélas, il faudra redescendre! Laissez-vous tant de splendeur sans la rapporter dans votre "Kodak" Junior 620? Certainement non, puisque cet appareil qui ne vous coûtera que 27 francs, vous offrira le moyen

d'obtenir sans difficulté de ravissantes photographies au format de 6 x 9 cm. D'une construction à toute épreuve, précis dans son optique, le "Kodak" Junior 620 se charge avec la réputée pellicule "Kodak" Verichrome 26". N'hésitez plus, votre marchand d'articles photographiques vous attend afin de vous le présenter.

# Kodak Junior 620

avec anastigmat f 7,7 pour 27 francs

KODAK S. A., LAUSANNE

## Les Bonnes Chansons Populaires

Revue mensuelle catholique, littéraire, musicale, artistique et théâtrale

En vente : Janvier - Février - Mars - Avril  
Mai - Juin - Juillet - Août

Prix de chaque numéro : 50 centimes

En vente à la LIBRAIRIE CATHOLIQUE  
130, Place Saint-Nicolas, Fribourg

## Institut Sainte-Croix à Cham (Zoug)

Ecole supérieure de jeunes filles

Cours spécial d'allemand pour élèves de langue étrangère. Ecole secondaire (trois ans). Ecole de commerce (deux ans). Ecole normale pour l'enseignement primaire et secondaire. Ecole normale ménagère (deux ans). Cours ménagers. Cours de travaux manuels. — Brevets et diplômes officiels. 13770 Pensionnat en pleine campagne, avec large vue sur les Alpes. — Réouverture des cours : le 5 octobre. — Programme et prospectus auprès de la Direction.

## A vendre ou à louer

Domaine de 35 poses de terre cultivable, terrain de toute première qualité, plus 5 poses en forêt, situé dans le district de la Glâne, à proximité de 2 gares, école et laiterie. Entrée le 22 février 1934.

Faire offres par écrit à **Publicitas, Fribourg**, sous chiffres P 13832 F.

Fabrique suisse d'accumulateurs pour automobiles demande

## REPRÉSENTANT

pour la ville ou le canton pour sa nouvelle batterie brevetée pour automobiles, avec garantie de longue durée. Nouveauté sensationnelle dans la construction de batteries. Seuls maisons ou messieurs bien introduits dans la branche automobile voudront envoyer leurs offres sous chiffres N 34953 X, à **Publicitas, Fribourg**.



NOUS METTONS EN VENTE

superbes Richelieu pour messieurs en box-calf noir ou brun

Fr. 9.80

KURTH, Fribourg



## Songez-y:

Des centaines et des centaines de personnes, inattentives pendant le jour aux mille spectacles de la rue, passeront ce soir devant les locaux que vous occupez. Ayez recours à la réclame lumineuse pour graver dans la mémoire de ces clients de demain votre raison sociale et vos spécialités.

Professionnels éprouvés, nous livrons des installations irréprochables de réclames lumineuses au "Néon". Demandez-nous nos références, nos projets et devis, le tout sans frais pour vous.

"Néon"

Fabrication Suisse

Représentant :

M. CHASSET, Pérolles, 21, Fribourg, téléphone 1195

**BÖGLI & KUHN, BERNE**

Monbijoustr. 68a Téléphone 25.069

## Bonne à tout faire

demandée à Fribourg, pour monsieur seul, doit connaître cuisine et travaux ménage soigné. Références exigées. S'adresser entre 16 h. 1/2 et 17 h. 1/2, ou 20 et 21 h., rue St-Pierre, 24, 2me ét.

## Domaine à louer

de 25 poses, avec grange à pont, à Villarimboud. Pour visiter et traiter, s'adresser à Morel, aubergiste, à Lentigny, les 28 et 30 août.

## A vendre

dans la commune de Fribourg, domaine comprenant maison de 2 logements, écurie, remise et grange, lumière électrique; fontaine à eau courante; environ 4 poses de terrain. Beaucoup d'arbres fruitiers. Entrée en jouissance le 22 février 1934. 13854 S'adresser au notaire Auderset, à Fribourg.



PRESSES

à FRUITS

à Fr. 10.50

au comptant 5 % d'escompte

E. WASSMER S. A., Fribourg

# BOULANGERS

La bénichon approche. N'oubliez pas d'utiliser le

## DIAMALT

pour vos CUCHALES; elles seront plus savoureuses et d'un plus bel aspect. N'attendez pas le dernier jour pour faire un essai qui certainement vous convaincra.

Le DIAMALT est en vente en bidons de 5 à 10 kilos.

Dr A. Wander, S. A., Berne.



La saucisse comme la sauce,

tout est fameux, car nos véritables saucisses à rôtir de Payerne sont fabriquées exclusivement avec de la viande de porc pure. C'est là le secret de leur renommée. Goûtez-les, vous y reviendrez.



**Grande Charcuterie Payernoise S.A.**

Succursale de Fribourg

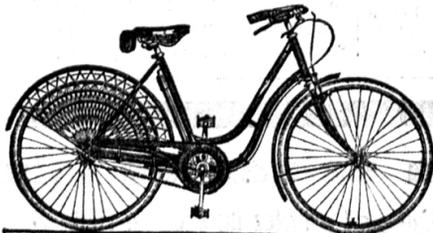
Boulevard de Pérolles, 8 Expéditions.

J. Godel, gt.

Téléphone 14.69

Service à domicile.

## Profitez de nos prix d'automne très bas



Vélos avec 3 vitesses, à partir de Fr. 145.-

Vélos pour dames, messieurs, militaires, fabrication suisse, 2 ans de garantie, à partir de Fr. 130.-

Vélos avec pneus ballon, freins tambour chromés, à partir de Fr. 175.-

Nous offrons quelques bicyclettes légèrement griffées au transport avec un rabais de 15 à 30 %.

**Eichenberger frères S. A.**

vis-à-vis des arcades de la gare, FRIBOURG.

Cokes

Briquettes

Houilles

## R. STEINAUER

10, AVENUE DE LA GARE

Mazout

Téléphone 9.52

Bois